

# مجلة گۆڤنارک

تشرینی  
یهکم  
2021

6

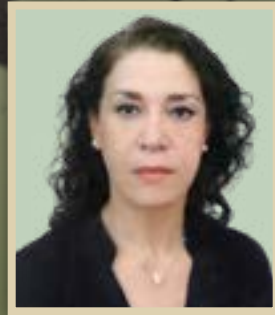
تەئەت تاهیر:

کهرکوک وهکو کچیکم وایه

که لیم دووره



دلخۆش عەبدوللا :  
بهبویری و نازایه تییهوه  
وهزرش دهکم



من ذاکرة مبدعات  
کركوك ..  
عالیه محمد أمين



نەحمەد کایا  
بالاترین ئاستی  
هونەری و نیشتیمانی



# دهنگ و كوردسییهكانی پهكیتی لهپاریزگاكانی ههریمی كوردستان و عیراق

پاریزگای دهوك:-

١- ئیمان عهبدولپهزاق

پاریزگای كهركوك:-

١- سهباح حهیب

٢- گهیلان قادر

٣- دیلان غهفور

كانیدی سهرههخو، كه پاش سویندخواردنی یاسایی لهفراكسیونی پهكیتی خزمهتی كهركوكییهكان دهكات.

پاریزگای سهلاحهدين:-

١- كهريم شوكر محهمه

پاریزگای نهینهوا:-

١- ئەحلام رهمهزان

٢- رۆنزی زیاد

پاریزگای دیاله:-

١- سوژان مهنسور

جگه لهبهخدا لههوت پاریزگاكهی ديكه كانیدییهكانی سهركهوتوون و دهنگی پیوستیان بهدهستههتاوه.

دهنگ و كوردسییهكانی پهكیتی لهپاریزگاكانی ههریمی كوردستان و عیراق بهمشیهیه:-

پاریزگای ههولیر:-

١- كوردو عومهر

پاریزگای سلیمانی و ههلهبجه:-

١- نهرمین مهعرووف

٢- بریار رهشید

٣- ئاسو فهرهیدوون

٤- چرو حهمهشهریف

٥- غهریب ئەحمهده مستهفا

٦- بهدریه حوسین عهزیز

٧- سهروه محهمهده رهشید

٨- كاروان عهلی یارهوهیس

كۆمیسسیۆنی بالایی سههرههخۆی ههلبژاردنهكانی عیراق دوایی نهجامی بهرای ههلبژاردنی پشوههتهی عیراقی بلاوكردموه و بهپیتی راگهیههناوهكهی كۆمیسسیۆنی بالایی سههرههخۆی ههلبژاردنهكانی عیراق پهكیتی نیشتمانی كوردستان ١٦ كورسی پههلهمانی عیراقی بهدهستههتاوه، ئەمهش جگه لهومی كه كانیدیكی سههرههخۆی دهرجووی پاریزگای كهركوك لهدوای دهستهكاربوون لهناو فراكسیونی پهكیتی خزمهتی كهركوكییهكان دهكات و بهوش كوردسییهكانی پهكیتی نیشتمانی كوردستان دهپهته ١٧ كورسی، كه پهكهم حزبی ئەم ههلبژاردنهههوه كه له ههشت پاریزگای عیراق كانیدی ههههوه، كه بریتین له بهخداد، ههولیر، دهوك، سلیمانی، كهركوك، نهینهوا، دیاله، سهلاحهدين



# گۆڤاری مجله TV

## لهم ژمارهیهدا



## زانکۆی کۆیه دیارییه بهنرخهکهی سهروك مام جهلال

ل ٨ .....

## سهید خهلیل عالی نهژاد... سیمبولی مۆسیقای یارسانی



ل ٢٢ .....



## ههلهکاندنی پهکهم بیرى نهوت لهکهركوك

ل ٣١ .....

## خالد سهركار : پيشتر له گيرفانی خویمان پارهمان دهدا تاكو كاری تپهکه رایى بکهین



ل ٣٦ .....

مجله شهریه عامه  
تصدر عن مؤسسة كركوك الاعلامية باللغتين الكوردية والعربية  
رقم الاعتماد في نقابة الصحفيين العراقيين ١٩١٩ في ٢٠٢١/٤/١٩



گۆڤاریکی مانگانهی گشتیهی دهزگای میدیایی كهركوك به ههردوو زمانی كوردی و عهرمبی دهریدههكات

ژمارهی سپاردن له سهنديكای رۆژنامهنووسانی عیراق ١٩١٩ له ٢٠٢١/٤/١٩

سههرههشتری گشتی - المشرف العام  
عیماد ناسیح

سههرونوسهر - رئیس التحریر  
رموان تالیب

دیزاین - تصمیم  
دلشاد زهنگنه

بۆ ریکلامکردن - للإعلانات



07707273939  
07503203929



# یەكیتی لە حكومهتی نوێی عێراق پێداگری لەسەر ئاسایكردنەوهی دۆخی كەركوكی دەكات



**مەرجەکانی یەكیتی نیشتمانی كوردستان بۆ بەشداریکردن لە پێكەینانی حكومهتی داهااتووی عێراق چی دەبێت، بەتایبەتی پرسى ئاسایكردنەوهی دۆخی كەركوك و دروستکردنی ژووری ئۆپەراسیۆنی هاوبەش و ھەردوو پۆستی سەرۆك كۆماری عێراق و پارێزگاری كەركوك.**

یەكیتی نیشتمانی كوردستان لە حكومهتی عێراق، كاندیدێكى سەرکەوتوی یەكیتی لە كەركوك، ئاشكرایدەكات: مەرجی بەشداریکردنی (ی.ن.ك) لە حكومهتی داهااتووی ئاسایكردنەوهی دۆخی كەركوك دەبێت.

سەباح حەبیب قادر، كاندیدى سەرکەوتووی یەكیتی بۆ ئەنجومەنى نوێنەرانى عێراق، رایگەیاندا: «مەرجى (ی.ن.ك) بۆ بەشداریکردن لە حكومهتی داهااتووی عێراق، ئاسایكردنەوهی بارودۆخی كەركوك و گەڕانەوهی هاوسەنگى لە پۆستە ئیداربیەکان و دانانى پارێزگاریكى كوردە بۆ شارەكە».

بە وتەى ئەو كاندیدە سەرکەوتووی یەكیتی بۆ ئەنجومەنى نوێنەرانى عێراق، پێویستە كورد لە ژووری ئۆپەراسیۆنەکان بەشداریبێت بۆ پاراستنى ئەمنییەتی شارەكە». سەباح حەبیب قادر، لە بارەى بەرنامەو پلانى چوارسالى داهااتووی یەكیتی لە ئەنجومەنى نوێنەرانى عێراق وتى: «بەرنامەو پلانى یەكیتی بۆ چوارسالى داهااتوو لە ئەنجومەنى نوێنەرانى عێراق، كاردەكات بۆ یەكپىزی

زۆر گەرنگ ھەبە جێبەجێ بکات، ئەویش دانانى پارێزگاریكى كوردە بۆ شارى كەركوك، كە ئەمۆش ئیستحقاقى یەكیتی و كوردەو سالانىكى زۆرە ئەو پۆستە لە كورد داگیركراوە».

رەموند مەلا مەحمود، راشیگەیاندا: «ئەم بابەتانه بابەتى گەرنگ، پێویستە (ی.ن.ك) و كورد ھەول بەدەن بێر لەو بکەنەو كە ئەمنیەتى ناوچەكە بپارێزێت، چونكە پاراستنى ئەمنیەتى ناوچەكە خۆی لە خۆیدا دەبێتە گەشەكردن لەم ناوچە، بە ئومێد (ی.ن.ك) لە دانوستانى داهااتوویدا بۆ دروستکردنى ھەر ھاوپەیمانییەك بێت ئەم بەرژمۆندیانەى میللەتەكەمان لەم ناوچە لەبەرچاو بگەڕێت و بپارێزێت.

ھاوكات سەبارەت بە بەشداریکردنى

ئەندامێكى سەرکەردایەتى (ی.ن.ك) بەپێویستى دەزانێت یەكیتی مەرجى بۆ بەشداریکردن لە حكومهتی ئاینەدى عێراق ھەبێت، ئەوانیش بابەتى دۆخی كەركوك و دانانى پارێزگاریكى كورد بۆ پارێزگاگە.

رەموند مەلا مەحمود، ئەندامى ئەنجومەنى سەرکەردایەتى (ی.ن.ك) لەبارەى مەرجەکانى داهااتووی (ی.ن.ك) بۆ پێكەینان و دروستکردنى حكومهتی عێراق، رایگەیاندا: «پێویستە (ی.ن.ك) لە دانوستانى داهااتووی بۆ دروستکردنى حكومهتی عێراق، ھەندێ بابەت ھەبە لەسەر كەركوك رەجائى بکات، یەكێك لە وانە پێویستە ئەو ھێزى كە دروست دەکەیت بۆ كەركوك ھێزێك بێت، لە دانیشتوانى خەلكى كەركوك و ناوچەكە پێكەیت، بۆ ئەوى بێتوانێت پارێزگارى لەو ناوچەبە بکات، چونكە ئەو ھێزى كە ئێستا لە كەركوك بوونی ھەبە، ھێزىكى داگیركەر و نامۆبە بە خەلكى كەركوك».

رەموند مەلا مەحمود، وتیشى: «لە ھەمانكاتدا پێویستە جارێكىتر (ی.ن.ك) بێر لەو بکاتەو، ماددەى ١٤٠ دەستور بکاتە بابەتێكى گەرنگ بۆ ئەوى بێتوانێت ماددەى ١٤٠ جێبەجێ بکەیت و خەلكە رەسەنەكەى كەركوك و ناوچە داگیركراوەکان بگەڕێتەو شوینى خۆیان و قەرمبووی خەلكى ناوچەكە بکەیتەو».

بە وتەى ئەو ئەندامەى ئەنجومەنى سەرکەردایەتى (ی.ن.ك)، پۆستى سەرۆك كۆمار كە پشكى یەكیتی نیشتمانی كوردستانە، پێویستە پێداگری جددى لەسەر بکەیت، ھەروەھا پێویستە خالێكى



بۆیەكەیتیش كەماوى ١٣ سال ھەردوو پۆستى بەدەستەو مەبوو، ئەنجامى ھەلبژاردنى ئەمسال دلخۆشكەرنین بۆ یەكیتی، بەتایبەت كە لە مانۆرى سیاسى گرووی سونەكان و شیعیەکانى عێراق ئەو دەردەكەوت پۆستى سەرۆكى پەرلەمان و سەرۆكى ئەنجومەنى وزیرانیان بۆ ھەردوو لایان یەكلا كەردبێتەو، ئەمبێتەو پۆستى پارێزگارى كەركوك، كەبەپێى ئەنجامەکانى ئەنجومەنى پێشوى پارێزگاگان و ھەموو ھەلبژاردنەکان یەكیتی زۆرتى بوو، بەلام پارتى بەردەوام رێگەبوو بۆ ئەمجارەش رێگە دەبێت و لەم كێشەكێشەدا كوردی كەركوك زەرمەندو نەیاران سوودمەندبوونە».

لەسەرى. شێرزاد سەمەد، ناشیشارتەو، ناتەبابى و یەكەنگەرتووی كورد لەم چەند سالەى دوایدا چى لێكەوتۆتەو، بۆیە مەسەلەى كەركوك بەتەنھا یەكیتی لێى بەرپرس نییە، چونكە ئەو دۆخەى بەسەر كەركوكدا ھاوو دەوربوو لەخواستى یەكیتی و جەماومرو دانیشتوواى رەسەنى شارەكە».

شێرزاد سەمەد، چاودێرى سیاسى، دەشڵێت: «دەمینى خەلكى كەركوك رۆژانە زۆرتى رەخنە ئاراستەى یەكیتی دەكەن، چونكە لەشارەكە تاكە حیزبە بریارى مانەوى داومو بنكەو بارەگاكانى لەم شارەن و تاكە سەرچاوم بۆ بەدەنگەو ھاوتى خەلكەكە».

دەشڵێت: «ئاسایكردنەوهی دۆخی كەركوك پەيوستە بە پارسەنگى ھێزە سیاسەکان، پرسیارەكە ئەومبە لەتەرازوى ھاوكێشەکان بەگشتى كورد تا چەند ئامادە».

نێو مالى كوردو ھەروەھا داپنکردنى شایستە داراییەکان و خزمەتگوزارى و سەقامگیری بۆ ھاوڵاتیان». بە وتەى سەباح حەبیب قادر، گەشەكردن لەگەڵ لایەنە سیاسییەکانى عێراق بۆ چەسپاندنى مافەکانى گەلەكەمان، ھیواداریشم سەرچەم لایەنە كوردستانیەکان بێتوانن لە بەغدا یەكپىز بن بۆ ئەوى ھەموان پێكەو بەھێز بین، بۆ وەرگرتەوى مافەکانمان وەك جێبەجێکردنى ماددەى ١٤٠ دەستور، چونكە ھەر كاتێك كورد لەنێو خۆى خۆیدا یەكپىز تەبابووبێت، دەستكەوتى زیاترى بۆ گەلەكەمان چنۆمەتەو».

چاودێرىكى سیاسیش پێیوا، كە كەركوك لە ئەجێنداى سیاسەتى یەكیتی جێگای باوەخێكى زۆرە. شێرزاد سەمەد، چاودێرى سیاسى، لەسەر ھەمان پرس رایگەیاندا: لای ھەمووان ئاشكرایە دەمێكە یەكلا بۆتەو كە پرسى كەركوك لە ئەجێنداى سیاسەتى یەكیتیدا چەند جێگای باوەخە، بەلام دەبێ ئەمۆش لەبەرچاوبگرین كەبەھۆى لێكەوتەکانى ریفرااندۆمەو، كەركوك چى بەسەرھات و چەندە ھاوكێشە سیاسەکان و دەستبەردانى دەمەكى كارىگەربوون



# هه‌لۆه‌شانه‌وه‌ی ئەنجومه‌نی پارێزگای کەرکوک

ئاماده‌کرن / محممه‌د تاهير



**له‌دوای ئه‌وه‌ی له‌ په‌رله‌مانی عێراق، له‌ ٢٨ تشرینی یه‌که‌می سا‌لی ٢٠١٩، بریاردا به‌ هه‌لۆه‌شاندنه‌وه‌ی ئەنجومه‌نی پارێزگاکان، له‌ نێوشیدا ئەنجومه‌نی پارێزگای کەرکوک، که‌ ده‌ستی پارێزگاری به‌وه‌کاله‌تی پارێزگاکه‌ی زیاتر والا‌کرد بۆ کاری تاکه‌روه‌ی.**



## کاکه‌ ره‌ش سدیق : هه‌لۆه‌شانه‌وه‌ی ئەنجومه‌نی پارێزگای کەرکوک کاریکی سیاسی بوو

له‌ دوای بریاره‌که‌ش، پێکهاته‌ی کوردی دژی بریاره‌که‌ وه‌ستانه‌وه‌ و به‌ بریاریکی سیاسی ناویانبرد.

ئهو هه‌نگاه‌وه‌ی په‌رله‌مانی عێراقیش له‌ چوارچێوه‌ی به‌ده‌مه‌وه‌چونی داواکارییه‌کی خۆپێشاندنه‌وه‌ی نارازی ئهو سا‌له‌ بوو.

هاوکات ئهو بریاره‌ش، له‌ راگه‌یه‌ندراویکدا په‌رله‌مانی عێراق، رایگه‌یاند: هه‌لۆه‌شاندنه‌وه‌ی ئەنجومه‌نی پارێزگاکان پالێشته به‌ یاسای پارێزگا نه‌به‌ستراوه‌کان به‌ هه‌رێمه‌وه‌ و ئه‌وه‌ی پێی رازی نیه‌، ده‌توانێت له‌ دادگا تانه‌ی لێبدا.

له‌وباره‌یه‌وه‌، کاکه‌ره‌ش سدیق، سه‌رۆکی ئۆفیسێ کهرکوکێ مادده‌ی (١٤٠) که‌ هاوکات ئەندامی ئەنجومه‌نی سه‌رکرده‌یه‌تی (ی.ن.ک)، له‌باره‌ی هه‌لۆه‌شاندنه‌وه‌ی ئەنجومه‌نی پارێزگای کەرکوک، به‌تایبه‌تی له‌و کات و ساته‌دا تاییه‌ت به‌گه‌ژاری TV رایگه‌یاند : ئهو کاره‌ کاریکی سیاسی بوو، له‌ده‌ره‌ئهنجابه‌وه‌ی ئه‌و مانگرتانه‌ی که‌ له‌خوارو و ناوه‌راستی عێراق ئەنجامدراو هه‌رێشه‌یان له‌په‌رله‌مان و حکومه‌ت ده‌کرد، هه‌ندێک له‌ئهنجومه‌نی پارێزگاکان قه‌لس ببوون و بێتاقه‌ت ببون، به‌هوکمی ئه‌وه‌ی که‌وا هه‌ر که‌سه‌وه‌ بۆ خۆی کاری ده‌کرد، ئهو بریاره‌ هاته‌ پێشه‌وه‌، که‌ له‌په‌رله‌مانی عێراق، بۆ ئه‌وه‌ی خۆیان لێده‌ریاز بکه‌ن، هه‌ستان ئەنجومه‌نی پارێزگایان هه‌لۆه‌شاندنه‌وه‌، وا بۆ ماوه‌ی دوو سا‌له‌ ئهو ئەنجومه‌نه‌ هه‌لۆه‌شاندنه‌وه‌.

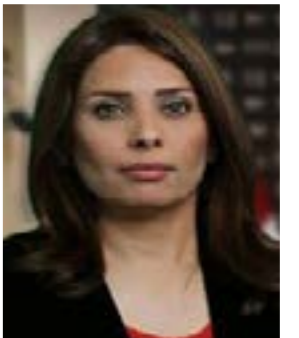
ئاماژه‌ی بۆ ئه‌وه‌شکرد: به‌پای ئیتمه‌ ئه‌وه‌ بریاریکی سیاسی بوو، نه‌که‌ بریاریکی یاسایی، چونکه‌ ئەنجومه‌نی پارێزگای کەرکوک، له‌ده‌ستووور باس ده‌کرێت که‌ له‌هه‌موو شارمه‌کان ئەنجومه‌نێکی خۆجێیی هه‌بێت، ئیشو کاره‌کانی خۆیان رابه‌هێرێت،

به‌هوش پێناسه‌ ده‌کرێت که‌به‌هزترین ده‌سه‌لاتی یاسادانانه‌، به‌لام په‌رله‌مانی عێراق ئه‌وه‌مان هه‌لۆه‌شاندنه‌وه‌.

سه‌بارته‌ به‌زیانه‌کان هه‌لۆه‌شاندنه‌وه‌ی ئەنجومه‌نی پارێزگا، کاکه‌ره‌ش سدیق رایگه‌یاند: هه‌لۆه‌شاندنه‌وه‌ی ئەنجومه‌ن سلبیاتی زیاتر بوو له‌ئهنجابه‌یاتی، تهنه‌ا وایان له‌پارێزگاره‌کان کرد، که‌ ده‌سه‌لاتی موته‌له‌قی هه‌بێت و به‌ئارمه‌زوی خۆی ره‌فتار بکات و به‌ئارمه‌زوی خۆی پرۆژه‌کان دیاری بکات، به‌ئارمه‌زوی خۆی پاره‌ ته‌خشان و په‌خشان بکات، ئه‌مه‌ یه‌کێک بوو له‌و کارانه‌ی که‌ زهره‌ریکی زۆری به‌شارمه‌کان گه‌یاند، ئه‌گه‌نا نمونه‌ی ئەمشاره‌ی ئیتمه‌ هه‌تاکو ئەندامی ئەنجومه‌نی پارێزگا له‌کاردا بوون و کاریان ده‌کرد، هه‌چ پارێزگایه‌که‌ نه‌یده‌متوانی به‌ئارمه‌زوی خۆی پرۆژه دیاری بکات، پاره‌ به‌ئارمه‌زوی خۆی سه‌رف بکات، تهنه‌ا ده‌بوو به‌په‌رس و پای ئەنجومه‌نی پارێزگا بێت، ئیستا ده‌بینن که‌ پارێزگاکه‌ی ئیتمه‌ هه‌چ چاودێرییه‌کی به‌سه‌روه‌ نیه‌، به‌ئارمه‌زوی خۆی، به‌ده‌سه‌لاتی خۆی ئیسه‌کان جێبه‌جێده‌کات.

سه‌بارته‌ به‌ کاره‌ تاکه‌روه‌یه‌کانی پارێزگاری به‌وه‌کاله‌تیش، باسی له‌وه‌کرد: هه‌رچه‌ند پارێزگاریکه‌ به‌وه‌کاله‌ت، ده‌سه‌لاتی پارێزگای ته‌واویشی نیه‌، به‌لام حکومه‌تی فیدرا‌لی گو‌ی خۆی لێخه‌واندوه‌، ئاماده‌ نییه‌ گو‌ئ له‌کس بگرێت، کۆمه‌لێک خا‌لی نه‌زاهه‌شی له‌سه‌ره‌، هه‌چ لێپێچینه‌وه‌یه‌کی له‌سه‌ر نا‌که‌ن، ئه‌مه‌ بۆ ئه‌وه‌ بوو که‌ ئهو پارێزگاره‌نه‌ ده‌سه‌لاتیان هه‌بێت، ده‌سه‌لاتی موته‌له‌ق لای پارێزگاریته‌ بۆ ئه‌وه‌ی به‌ئارمه‌زوی خۆی ره‌فتار بکات و یاری به‌ ئه‌و بوودجه‌وه‌ میزانیه‌ی که‌وا ده‌خریته‌ به‌ده‌ستی پارێزگاکان، به‌ئارمه‌زوی خۆی ته‌خشان و په‌خشان بکات.

کاکه‌ره‌ش سدیق، راشیگه‌یاند: له‌گه‌ل ئەومشدا هه‌ر دهبانه‌وێت تۆله‌ی خۆیان له‌ئهنجابه‌ی ئەنجومه‌نی پارێزگاکان بکه‌نه‌وه‌، ئه‌گه‌ر کەرکوک به‌نمونه‌ وه‌ربرگین، کەرکوک تا ئیستا یه‌ک ئەندامێکی مووچه‌ی بۆ نه‌به‌ستراوه‌ مووچه‌شی ناده‌ن، تاکو ئیستا خا‌نه‌نشینیان



## ئهل‌ماس فازل : هه‌لۆه‌شانه‌وه‌ی ئەنجومه‌نی پارێزگای کەرکوک بووه‌ هۆی جێبه‌جێکردنی تاکه‌روه‌ی له‌سه‌رجه‌م په‌سه‌کاندا

بۆ ده‌ره‌نچه‌وه‌، کردوویانه‌ به‌گه‌ژمێانی دوو گۆلی له‌نێوان چاودێری دارایی و فه‌رمانگه‌ی خا‌نه‌نشین و له‌نێوان به‌غدا مه‌مه‌له‌کانیان بۆ پایی نا‌که‌ن و ته‌واوی نا‌که‌ن، بۆ ئه‌وه‌ی تۆله‌ی خۆیان له‌ئهنجومه‌نه‌که‌ بکه‌نه‌وه‌، چونکه‌ ئەنجومه‌نه‌که‌ چاودێر بوو به‌سه‌ر هه‌موو فه‌رمانگه‌کانی شاری کەرکوک، که‌س نه‌یده‌متوانی بێ ئەنجومه‌نی پارێزگای کەرکوک هه‌نگاو بنێت، له‌به‌ر ئه‌وه‌ی قسه‌یان له‌سه‌ر ده‌کراو گله‌بیان لێده‌کرا، ئه‌گه‌ریش کاری باشیان بکردایه‌ ئه‌وه‌ ده‌ستخۆشیان لێده‌کرا، کاری خراپیشیان بکردایه‌ رانانده‌گرتن، بۆیه‌ نه‌یاندتوانی هه‌چ کاریکی خراپ بکه‌ن.

به‌وته‌ی کاکه‌ره‌ش سدیق، هه‌لۆه‌شاندنه‌وه‌ی ئەنجومه‌نی پارێزگاکان به‌پای زۆربه‌ی هه‌فالان و برادهران هه‌نگاوێکی سیاسی ته‌واو بوو، له‌ده‌ره‌ئهنجابه‌ی مملانی شیعه‌و شیعه‌ بوو، له‌ده‌ره‌ئهنجابه‌ی سووننه‌و شیعه‌ بوو، بۆیه‌ ئەنجومه‌نی پارێزگاکان بوون به‌ قوربانی.

هه‌ر سه‌بارته‌ به‌هه‌لۆه‌شاندنه‌وه‌ی ئەنجومه‌نی پارێزگای کەرکوک ئهل‌ماس فازل ئەندامی خولی چوارمه‌ی ئەنجومه‌نی نوێنه‌رانی عێراق و ئەندامی پێشوی ئەنجومه‌نی پارێزگای کەرکوک، رایگه‌یاند: نه‌مانی ئەنجومه‌نی پارێزگاکانی عێراق، به‌تایبه‌تی له‌شاری کەرکوک، ئیتمه‌ پێمانوایه‌ ئه‌مه‌ مه‌سه‌له‌یه‌کی ده‌ستوورییه‌، ئەنجومه‌نی پارێزگاکان به‌قه‌زاو ناحیه‌یه‌کانه‌وه‌ به‌پێی قانۆنی ئەنجومه‌نی پارێزگاکانی عێراق پێوسته‌ هه‌بێت، به‌لام به‌هۆی تێپه‌رپوونی ئه‌وکاته‌ی که‌ دیارکراوه‌ بۆ ئەنجامه‌دانی هه‌لبژاردن به‌گشتی له‌عێراق و کەرکوک به‌تایبه‌تی، به‌داخه‌وه‌ ئه‌مه‌ی لێکه‌وته‌وه‌ به‌زۆرینه‌ی ئەندامانی په‌رله‌مان که‌ ئهو بریارمیان دا، ئه‌مه‌ وایکرد زۆربه‌ی پارێزگاکانی عێراق، بۆشاییه‌کی ده‌ستووری و قانۆنیان هه‌بێت. ئاماژه‌ی بۆئه‌وه‌شکرد: نه‌مانی ئەنجومه‌نه‌که‌، که‌ کاری چاودێری و ته‌شریعاتی خۆجێیی له‌سه‌ر ئاستی ئهو پارێزگایه‌، یه‌کێک له‌هه‌ره‌ گرفته‌ گه‌وره‌کان تاکه‌روه‌ی ئیداریه‌، له‌زۆربه‌ی پارێزگاکانی عێراق، ئیستا تووشی ئه‌وه‌ بوونه‌ که‌ تاکه‌روه‌ی ئیداری دروست بووه‌، به‌تایبه‌تی له‌جێبه‌جێکردنی پرۆژه‌کان، که‌ رهنج بۆ شوێنێک بکری و جێگه‌یه‌کی دیکه‌ نه‌کریت، هه‌روه‌ها چاودێری پرۆژه‌و یاساکان، دهبان پرۆژه‌ که‌یه‌کیان ده‌کوێت، یان به‌پێی ده‌ستووور چاودێری ده‌خریته‌ سه‌ری، په‌رله‌مانتاران

عێراق تا راده‌یه‌که‌ توانیویانه‌ زۆربه‌ی پارێزگاکانی عێراق ئهو چاودێرییه‌ دروست بکه‌ن، به‌لام جێی ئه‌وه‌ پ نا‌کاته‌وه‌ که‌ ئەنجومه‌نێک هه‌بێت چاودێرییه‌ت له‌سه‌ر کاری ئیداری خۆجێی. ئهل‌ماس فازل، باسی له‌وه‌شکرد: ئیستاش له‌زۆربه‌ی پارێزگاکان گرفت دروست بووه‌، به‌تایبه‌تیش له‌شاری کەرکوک، له‌به‌ر ئه‌وه‌ی شاری کەرکوک جگه‌ له‌وه‌ی که‌ تاییه‌تمه‌ندی خۆی هه‌یه‌، بینه‌ومانه‌ که‌ ئه‌م ئیداریه‌ ئیداریه‌یه‌که‌ غیابی کوردی زۆر پێوه‌ دیاره‌، به‌تایبه‌تی کەرکوک شاری پێکه‌وه‌ ژیان و براییه‌تییه‌، به‌تایبه‌ت بینه‌مان له‌رهنجده‌وه‌ی پرۆژه‌کان چۆن ماوه‌یه‌که‌ گرفتێ زۆری هه‌بوو، تا توانیمان له‌پێی په‌رله‌مانتاران و فراکسیۆنی یه‌کێتییه‌وه‌ زیاتر له‌ریگه‌ی وه‌زاره‌تی پلاندانانه‌وه‌ به‌دوادچوون بکه‌ین، ماوه‌یه‌که‌ بینه‌مان پرۆژه‌کانی گه‌ره‌کی کوردستان و په‌نجا عه‌لی و ده‌روازه‌ وه‌ستان، تاکو به‌فشاریکی زۆر و امانکرد که‌ ئه‌وان به‌ناوی زیاده‌مزییه‌وه‌ رایانگرتبوو، به‌رده‌وام لیان پێنه‌دریت، که‌ ئیتمه‌ پێمان وابوو ئوو هه‌نگامیان خا‌له‌تی سیاسی بوون، رهنجده‌وه‌ی ئه‌وه‌ بوو، نه‌مانی ئەنجومه‌نی پارێزگای کەرکوک وایکرد، زۆربه‌ی ئهو ئیداریه‌ تاکه‌روه‌یه‌ بریارمه‌کان بادات، بۆ لایه‌نێک کار بکات و غیابی لایه‌نه‌کانی تری لێکه‌وته‌وه‌، که‌ ئیستا ئه‌مه‌ رهنجده‌وه‌یه‌که‌یه‌تی.

به‌وته‌ی ئهل‌ماس فازل، ئەندامی پێشوی ئەنجومه‌نی پارێزگا، خولی پێنجه‌می ئەنجومه‌نی نوێنه‌رانی عێراق، یه‌که‌م کاریان ئه‌وه‌ ئه‌بێت هه‌مواری ئهو یاسایه‌ بکات کاتێک دیاری بکریته‌ به‌په‌له‌ بۆ ئه‌وه‌ی ئەنجومه‌نی

پارێزگاکان هه‌لبژاردنی تیدا ئەنجام بدریت و، ئهو بۆشاییه‌ ده‌ستووری و یاساییه‌ پر بکریته‌وه‌ که‌ ئیستا له‌هه‌موو پارێزگاکان روویداوه‌، به‌ده‌ر له‌هه‌رێمی کوردستان، بۆیه‌ ده‌بێته‌ کاری ئه‌وله‌وه‌یه‌تی داها‌توو، لێکه‌وته‌ی ئیداری لێکه‌وته‌وه‌وه‌ له‌فه‌رمانگه‌کان زۆربه‌ی پۆسته‌ ئیدارییه‌کان، واکراوه‌ لادان و دانان، هه‌مووکات له‌مشت و مر‌دا بووینه‌ بۆ ئه‌وه‌ی که‌ رێگری بکریته‌ له‌و کارانه‌ی ده‌کریت، ئه‌مه‌ کاریگه‌ری خۆی هه‌بووه‌ له‌شاری کەرکوک، هه‌مووکات رهنجده‌وه‌یه‌کانی وایکردوه‌و گرفتێ سیاسی و ئابووری و کۆمه‌لایه‌تی لێکه‌وته‌وه‌. ئهل‌ماس فازل، هه‌ر سه‌بارته‌ به‌ هه‌لۆه‌شاندنه‌وه‌ی ئەنجومه‌نه‌که‌، ئاماژه‌ی بۆ ئه‌وه‌شکرد: ئهو هه‌نگاه‌وه‌ بووه‌ هۆی ئه‌وه‌ی که‌ پارێزگاریکی کورد بۆ ئهو شاره‌ داننه‌راوه‌، به‌هۆی یه‌که‌وته‌ی ئەنجومه‌نی پارێزگای کەرکوک، پێشماوه‌یه‌ دهبان پۆستی ئیداری و حکومی رووبه‌رووی گرفتێ زۆر بوونه‌وته‌وه‌ به‌هه‌مان هۆکار، ئه‌مه‌ وایکردوه‌و ره‌موشی کەرکوک به‌تایبه‌تی له‌لایه‌ن زب‌ل و خۆل و خاشاکه‌وه‌، ره‌موشی ئابووری و گه‌شه‌کردن به‌رمو دواره‌ چووه‌، ئه‌گه‌ر له‌داها‌توو هه‌ول بدریت ئەنجومه‌نی پارێزگاکان به‌په‌له‌ هه‌لبژاردنی بۆ بکریته‌، تاکو به‌شێک له‌م گرفتانه‌ی که‌وا ئیستا رووبه‌رووی هه‌موو نه‌ته‌وه‌و لایه‌نه‌کانی کەرکوک بوونه‌ته‌وه‌، چاره‌سه‌ر بکریته‌ و به‌شێک له‌م قه‌یرانه‌نه‌که‌ به‌بکریته‌وه‌، له‌به‌ر ئه‌وه‌ی ئیستا قه‌یرانه‌کان به‌ته‌واوی زه‌ق بوونه‌ته‌وه‌، کاریگه‌ری هه‌بووه‌ له‌سه‌ر ژبانی خه‌لک و رهنجده‌وه‌ی خراپی لێکه‌وته‌وه‌وه‌ .





## زانکۆی کۆیە دیارییە بەنرخەکی سەرۆک مام جەلال

١١ تشرینی یەکەمی ساڵی ٢٠٠٣ سەرۆک مام جەلال لە کەرنەفاتیکی جەماوەری بەئامادەبوونی ژمارەییکی بەرچاو لە سیاسەتمەدار و ئەدیبان و مامۆستاوانی زانکۆ و چین و توێژەکانی شاری کۆیە، لە نێو سروشتە دەرڤینەکی قەد پالی چپای هەببەت سولتان بەردی بناغە زانکۆی کۆیە دانای، بە وتاریکی میژوویی پەيامی پەرۆزبایی خۆی ئاراستەیی خوێندکارانی کوردستان و شارەکی حاجی قادری کۆیی و مەلای گەورە و دلداری شاعیر کرد.

### ئا / کاروان نازم

سەرۆک مام جەلال، سەبارەت بە کردنەوهی زانکۆکە، ئەومێخستەروو: بە کردنەوهی زانکۆکە یەکیک لەئەرکەکانی سەرشانمان بەجێ گەیاندا. لە ئێستاشدا دواي تێپەربوونی ١٨سال بەسەر بنیادنانی زانکۆکە فراوانبوونیکی بەرچاوی بەخۆیەوه بینیوه و وەک ناوەندیکی گرنگی زانست و زانیاری تەماشاش دەکریت. لای خۆیەوه، پەرۆفیسۆر دکتۆر وەلی مەحمود، کە سێیەمین سەرۆکی زانکۆیی کۆیە، بۆ گۆڤاری TV،

رایگەیاندا: بەر لە کردنەوهی زانکۆی کۆیە هەریەکە لە کۆلیژەکانی پەرۆمردو یاسا و شەریعە کرانەوه کە سەر بە زانکۆی سلێمانی بوون، دواتریش لەسەر پێشنیاری سەرۆک مام جەلال و زانست خوازانی کۆیە زانکۆیەکی سەریخۆ دروست کراو بوە خاوەنی ١١ کۆلیژ.

ئاماژەیی بۆئەوهشکرد: لەو سەردەمەدا سەرۆک مام جەلال مالهەکی خۆی لە کۆیە وەک دیارییەکی پێشکەش بە زانکۆکە کرد.

وتیشی: قۆناغەکانی پێشکەوتنی زانکۆی کۆیە لەو سەردەمەدا پێویستی بە پالپشتیەکی زۆری مادی و مەعنەوی بوو کە ئیدارەیی سلێمانی و پالپشتی تەواوی ی.ن.ک وایکرد دوو کۆلیژی تر لە شاری رانیە بکریتەوه کە سەر بە زانکۆی کۆیە بوون، دواتر زانکۆی راپەڕین لە هەناوی زانکۆی کۆیە لە دایکبوو.

سەبارەت بە پێکەوتنەکانی زانکۆی کۆیە و فراوانبوونی بەشەکانی زانکۆکە، دکتۆر وەلی مەحمود، باسی لەوهکرد: لە ساڵی ٢٠١٠وه،

بە بریاریکی وەزارەتی خوێندنی بالاو توێژینەوهی زانستی هاوشپۆهی زانکۆکانی دیکەیی کوردستان زانکۆی کۆیە بوە خاوەنی چوار فەکەلتی و دوو سکول کە بریتین لە پەرۆمردو زانست و تەندروستی و زانستە مرۆڤایەتی و کۆمەلایەتیەکان و ئەندازیاری و لەگەڵ سکولەکانی تەندروستی و وەرزش کە سەرچەمیان ٢٦بەشی زانستی لەخۆ دەگریت.

سەرۆکی زانکۆی کۆیە، ئاماژەیی بۆ ئەوهشکرد: زانکۆی کۆیە وەک ناوەندیکی زانستی لە رووی ئابوری و

داراییەوه بۆ کۆیە گرنگی خۆی هەبوه و سەرچاوهی هەلی کاروو بوژانەوهی بازار بوە.

روونیشیکردەوه: لە ئێستادا کەمپی زانکۆی کۆیە لەسەر ئاستی عێراق و هەریمی کوردستان یەکیکە لە هەرە کەمپە ناوازمەکان و دیمەنیکی جوانتری بەخشیوه بە سروشتی ناوچەکە و سالانە زیاتر لە ١٠٠٠ خوێندکار وەرمەگیری و بەهەمان ژمارش برۆنامە دەبەخشریتە خوێندکارانی دەرچوو، ئەمسالیش ئامادەکاری دەکات بۆ ١٦ مین خولی دەرچوان لە سەرچەم فەکەلتی

و سکولەکانی، لە کۆتای قسەکانی سەرۆکی زانکۆی کۆیە ئاماژەیی بۆ ئەوهکرد زانکۆکانی کوردستان لە قەیرانیکی گەورەیی داراین و کاریگەری نەرتی لەسەر توانای زانیاری بەگشتی و بە پێویستی زانی سەریخۆ بکرین لە رووی ئیداری ئابوری و زانستیەوه و وەزارتی خوێندنی بالاو توێژینەوهی زانستی رەقیب بیئت بەسەریانەوه بۆ راپی کردنی کارەکانیان.

هەرۆک داواکاریش بوو هەرچی زوو ئەو هەنگاوه خپراتر بکریت تا زانکۆ بییتە خاوەن بریاری سەریخۆی خۆی.



# کەرکوک لە چاوی کامیتراکەهی خاتوو ( مس بیلا ) هوه .



شهره فهدین جهباری

**ئهم ( ٣ ) وینهیه که لێرهدا بۆ یەکەم جار بڵاودهبنهوه و دهیانی تر که ههن، به کامیترای تایبتهی خاتوونی بهناوبانگی بهریتانی جیرترود بیلا ( Gertrude Bell ) که ناسراوه به مس بیلا ( ١٨٦٨ - ١٩٢٦ ).** گهراوه له کاتی گهشته نهخشه کیشراوه، زانستی و سیاسیهکانی بۆ زۆربهی ناوچهکانی جیهان که ههن دیک لهو ویتانهش تایبته به کەرکوک و ناوچه جیاچیاکانی تر له کوردستان و ولاتی دهورووبهر.

جگه لهوینهکان، خاتوو مس بیلا بهنامهکانیشی ناسراوه (تهدهبی نامهکان) که لهو سهردهمانهدا نووسیویتی و سهرجهمیان بهزمانی ئینگلیزین وله ئیستاشدا کتیبخانهی زانکۆی (نیو کاسل)ی بهریتانی، ئهرکی پاراستن و بڵاوکردنهوهی سهرجهم ئهرشیفی بهرهمهکانی گرتوته ئهستۆ . ژمارهی ئهو ویتانهی که تایبتهن بهسنووری کەرکوک، بریتیه له (٢٦) وینه که بهم شیومیه دابهش بووه: (١٨) یان هی ناومندی کەرکوک، (٤) یان هی ناحیهی پردییه و (٤) یان تایبته به قهزای داقوق، ههرهها (٦) وینهشی تایبته به ناوچهکانی دیالهو باقوبه که ئهو بهناوچهکانی نزیک قهزای شیروانه ناوی بردووه و (٧) وینهش تایبته به خانهقین، ئهمه جگه له وینهکانی تایبته به قهسری شرین و ئاسهواره دیرینهکانی که (٤٦) وینهیه، ههرهها وینهکانی تایبته به سنووری موسل و ناوچهکانی ئیزدیان و ژمارهی

ئهو نامانهشی که تایبتهن به کەرکوک بریتیه له (٥٥) نامه. وینهکانیش به کوالیتیهکی بهرزو روون دهمهکهومن ههرههه له سهر ههر وینهیهک زانیاری ورد دهربارمیان خراونهتروو که لێرهدا (٣) یانم ههلبژاردووه که تایبته بهسنووری کەرکوک دیرین و سهرمهرای زانیارییهکانی خۆی که لهسهر ههر وینهیهک نووسراوه به زمانی ئینگلیزی و ومهرمانگهراوه بۆ زمانی خۆمانه و بۆ زیاتر دموکهمنهکردنیان، بهپیتی پیویست کۆمینی زیاترم لهسهر نووسیون.

**وینهی یهکهم :**  
**ناداری ١٩١١ ، ناوهندی کەرکوک :**  
دهمقی نووسینی ئینگلیزی که لهسهر وینهکه نووسراوه بهم شیومیه کهومرمانگهراوه بۆ کوردی :  
کەرکوک، داقوق، وینهکی گشتی منارهیهکی سیرکی نهخشینراوو، شارێک له پشتهوه، کهسانیک له پیشهومن) ، میژوو ٣ / ١٩١١ .  
مناره میژوویهکی داقوق و خهڵکی رهسهنی ئهو دمههره که دیارن بهجل و بهرگی جوان و رهسهنی خۆیانوه، خوشحالن به هاتی بههارو ئاوهدانی ئاوابیهکانیان.  
مناره میژوویهکی داقوق، که بنیاتانی دهگهپتهوه بۆ سهدان سال پیش ئیستا، گرنه پاریزگاری لیبکریت وهک بهشیک له شوینهواری دیرینی ناوچهکه، ههرهها شوینهوارهکانی تریش گرنهگه بهپیتی یاسا ئیوومهلهتی و ناوخۆیهکانی ئهو بواره مامهلهیان بۆ بکریت.

میژوو ٣ / ١٩١١ .  
قهزای داقوق ، کەرکوک :  
دهمقی نووسینی ئینگلیزی که لهسهر وینهکه نووسراوه بهم شیومیه کهومرمانگهراوه بۆ کوردی :  
داوق، داقوق، (دیمهنیکی گشتی منارهیهکی سیرکی نهخشینراوو، شارێک له پشتهوه، کهسانیک له پیشهومن) ، میژوو ٣ / ١٩١١ .  
مناره میژوویهکی داقوق و خهڵکی رهسهنی ئهو دمههره که دیارن بهجل و بهرگی جوان و رهسهنی خۆیانوه، خوشحالن به هاتی بههارو ئاوهدانی ئاوابیهکانیان.  
مناره میژوویهکی داقوق، که بنیاتانی دهگهپتهوه بۆ سهدان سال پیش ئیستا، گرنه پاریزگاری لیبکریت وهک بهشیک له شوینهواری دیرینی ناوچهکه، ههرهها شوینهوارهکانی تریش گرنهگه بهپیتی یاسا ئیوومهلهتی و ناوخۆیهکانی ئهو بواره مامهلهیان بۆ بکریت.

لهگه ئدا بکریت و پاریزراوبن و بهپیتی پیویست نۆژمنبکریتهوه.  
**وینهی سینیهم:**  
**نیسانی ١٩١١ ، ناحیهی پردی، کەرکوک.**  
دهمقی نووسینی ئینگلیزی که لهسهر وینهکه نووسراوه بهم شیومیه کهومرمانگهراوه بۆ کوردی :  
« ئالتون کۆپری، (پردی) ، پردی یهکهم (پردی دامهزراوی بهرز لهسهر رووباری زیی بچوک، دۆنکیهکان دمهپرنهوه له پردهکه. میژوو ٤ / ١٩١١ .  
بهرز پردی بهردینی دیرینی (پردی یهکهم) که پاش سهدان سال له بنیاتانی له کۆتایی جهنگی یهکهمی جیهانیدا (١٩١٤ - ١٩١٨) له لایهن سوپای شکست خواردووی عوسمانیدا له کاتی پاشهکشییاندا لهگهڵ پردهکهی تردا رووخاندیان بۆ ریگری له پیشهومی سوپای بهریتانی، که له سهر زیی بچوک بنیات نراوه و تایبته بووه به پرینهوهی مهرومالات.



## من ذاكرة مبدعات كركوك ..

# عالية محمد أمين



الرياضية والفنانة المسرحية الرائدة والشاعرة عالية محمد أمين ، ولدت في العام ١٩٥٦ بمدينة كركوك. أكملت الدراسة الابتدائية والمتوسطة والإعدادية في مدينة كركوك . خريجة كلية الآداب - قسم علم الاجتماع - جامعة صلاح الدين .

كانت موظفة سابقة في محكمة أحداث كركوك، تم فصلها من الوظيفة عام ١٩٨٥ بسبب نشاطها السياسي وهاجرت الى خارج العراق. تقيم حاليا في مملكة السويد. شاعرة تكتب باللغة العربية ورائدة في مجال المسرح والرياضة .

نشرت قصائدها وكتاباتهما الأدبية والفكرية في المواقع الإلكترونية بأسم (عالية ميرزا)

### النشاطات الرياضية

\* شاركت في مرحلة الدراسة الابتدائية كرياضية في النشاطات الرياضية للمدارس الابتدائية في مدينة كركوك ضمن فرق (الكرة الطائرة و كرة السلة و كرة اليد) وكانت لها مشاركات في ألعاب الساحة

والميدان . \* في مرحلة الدراسة المتوسطة في الأعوام (١٩٧١ - ١٩٧٤) كانت إحدى اللاعبات الرئيسيات في منتخب تربية محافظة كركوك في الألعاب (الكرة الطائرة ، كرة السلة ، كرة اليد) وشاركت كذلك في ألعاب الساحة والميدان وقد أحرزت المرتبة الأولى والثانية على مستوى تربية محافظة كركوك في (ركض ١٠٠ م ، ركض ١٠٠ × ٤ م بريد ، رمي القرص ، قذف الثقل) .

\* في مرحلة الدراسة الإعدادية في الأعوام (١٩٧٦ - ١٩٧٨) كانت إحدى اللاعبات الرئيسيات في منتخب تربية محافظة كركوك في الألعاب (الكرة الطائرة ، كرة السلة ، كرة اليد) وشاركت كذلك في ألعاب الساحة والميدان في (ركض ١٠٠ م ، ركض ١٠٠ × ٤ م بريد ، رمي القرص



### النشاطات المسرحية

بعد صدور بيان ١١ آذار عام ١٩٧٠ وفتح المجال للنشاطات السياسية والأدبية والفنية الكردية في مدينة كركوك تم تشكيل ثلاثة فرق مسرحية كردية في مدينة كركوك وهما :

\* فرقة مشغل للتمثيل .  
\* فرقة إتحاد الشبيبة الديمقراطي الكردستاني / فرع كركوك للتمثيل .  
\* فرقة جمعية الفنون والآداب الكردية / فرع كركوك للتمثيل .

إضافة لهذه الفرق المسرحية وبعد فتح مدارس باللغة الكردية في مدينة كركوك تم تشكيل فرقة مسرحية لطالبات المرحلتين المتوسطة والإعدادية للدراسة الكردية في مديرية تربية كركوك وقد كلف المخرج سلمان فائق كاكه بي الأشراف على هذه الفرقة وإخراج مسرحياتها ، وقد كانت

، قذف الثقل) وقد أحرزت المرتبة الأولى والثانية والثالثة لمرات ممتالية على صعيد المحافظة والعراق في الألعاب أنفة الذكر على مستوى أندية القطر للألعاب الساحة والميدان للبنات .

\* في العام ١٩٧٧ وفي الدورة الرياضية المدرسية التاسعة للبنات لتربيات محافظات العراق أحرزت المرتبة الأولى سباق رمي القرص ، وقد سجلت بذلك رقما قياسيا جديدا على مستوى أندية القطر والمدرسي للبنات أيضا والبالغة ٧٠ / ٢٨ م ، ومازالت حتى يومنا هذا الرقم القياسي المدرسي مسجلا باسمها .

\* في الأعوام (١٩٧٩ - ١٩٨٣) عندما كانت طالبة في جامعة السليمانية وبعدها في جامعة صلاح الدين لمدة أربعة سنوات متتالية كانت بطلة الجامعة لألعاب الساحة والميدان .

عالية محمد أمين الطالبة في متوسطة ١١ أذار إحدى الممثلات الرئيسيات في تلك الفرقة وقد أدت عدد من أدوار البطولة في عدة مسرحيات باللغة الكردية والعربية معها .

\* في عام ١٩٧٢ قامت بإداء دور البطولة في مسرحية (زيان - أو الخرساء) مع فرقة مشغل للتمثيل وهي من إخراج المخرج الكركوكي سلمان فائق كاكه بي تمثيل عالية محمد أمين ، فاضل علي جاف ، جهاد دلباك .

\* بين الأعوام (١٩٧١ - ١٩٧٤) شاركت في عدة مسرحيات مع إتحاد الشبيبة الديمقراطي الكردستاني / فرع كركوك للتمثيل .

\* في عام ١٩٨١ عندما كانت طالبة في جامعة السليمانية قامت بإداء دور البطولة في مسرحية (الهجين) من تأليف الشاعر الزنجي لانجستون هيوز وإخراج المخرج فاضل علي جاف مع فرقة السليمانية للتمثيل .

\* في فترة دراستها في جامعة السليمانية وصلاح الدين شاركت في عدد من المسرحيات مع فرقة الجامعة للتمثيل .

-----  
(١) المتعارف عليه بأن في أوروبا والدول الغربية في المعاملات الرسمية والوثائق الشخصية تأخذ الزوجة لقب الزوج لهذا السبب بدأت الشاعرة (عالية محمد أمين) بالكتابة ونشر قصائدها وكتاباتهما بأسم (عالية ميرزا) .











**دیمانه / محەمەد تاهیر**

**کە گوێمان لەناوی دەبێت یەکسەر پێمان خۆشه خۆی و دەقه ئەدەبییهکانی بەدل بخوێنینەوه. تەلەعت تاهیر نووسەرو شاعیریکی ڕچەشکێنەو بالاى شیعەر کورتەکانی فرە بلێندەو. بەواتا قوولەکانی دوونیای ئەدەبیاتی نەخشاندووە. هەوادارانیشی تامەرزۆین و بەتاسەوه چاوەروانی وشە سێحراوییهکانی دەکەن. وەك گۆفاری TV چەند پرسیارێکمان لەناوبراو کردو ئەویش وەلامی داینەوه**

**. شیعەر تا چەند وابەستەى شعوروی مرۆفەکانە؟**
\* ئەرستۆتالیس چەن سەدەیهك پێش زایین پێیوايه شیعەر گێڕانەوهى واقیعه، ئەم قسەیه تا ئێستاش راستە، تیکێستى گێڕانەوهى واقیعه بەلام بەشپۆمیهكى هونەرى، وشەى مرۆفایەتى لای من وشەیهكى هێنڊە پیرۆز نییه، لەبەر ئەوهى كە دەلێین مرۆفایەتى ئەوه لەسەر حسییى سرووشت و درمخت و دارو دیوارو باندمو خشۆك و لەسەر حسییى هەموو گیاندارەكانە، راستى من هەمیشە وىستوومه تێكستەكانم ڕەنگدانەوهى واقعى خەلك بێت، یهكێك لهگرفتهكانى تىكستى كوردى ئەوه بپوه كە تىكستى خۆمەلگا بووه، واتا ئەگەر ئەزموونى شەستەكان، یان حەفتاكان، یان هەشتاكانى شیعرى كوردى سەیر بكەین، دەبینین زیاتر شیعەر بەرمو نەتەموو كۆمەلگا چووە، كەمتر بەرمو شتە وردەكان، یان مەراقە وردەكانى مرۆف چووە

**. زۆرچار شاعیرەكان دەلێن ونین، لەرپى شیعەرەوه خۆمان دەدۆزینەوه، ئایا تەلەعت تاهیر وایە؟**
\* كورتىرپى سیمای ئەم سەردەمەیه، بەدروستكردنێكى خێرایه، ژيان ئیستا خێرایه، كەس مەودای ئەوهى نەماوه،

## تەلەعت تاهیر:

## كەرکوك

## وهكو كچێكم وایه

## كه لێم دووره

**تۆی کردووە بەگۆرانى، هیچ هەوالى ئەو هونەرمەندە دزمانیت؟**

\* بەلى من ئاگادارم هونەرمەند زیاد ئەسەد تەندروستى زۆر باشە، خەرىكە وردە وردە دیتەوه ناو ژيانى ئاسایى خۆى، وا بپيارە لەم ماومیه هەندێك كارى هونەرى بكات، بەداخەوه بۆ ئەو هونەرمەندە كە ئاوا تەريك بوو، ئاوا پەراویز بوو، ئێمە بەهرمو توانای ئەم هونەرمەندە دزمانین، بەهيوام وەكو زۆربهى ئەو خەلكانەى كەسایەتى كاك زیاديان خۆشدمۆیت، یان حەزبان لەبیستى بەرھەمە هونەرەكانیتى، منیش بەهيوام بەزووترین كات بگەرێتەوه ژيانى ئاسایى خۆى و بگەرێتەوه ناو هونەر

**. چەندین كۆرى شیعريت لەشارمەكان ئەنجامداوه، شیعەر بەراوورد بەسالانى رابروو لەج ئاستێكدایە؟**

\* راستى دنیاى ئیستا كەمتر پێوستى بەچەمكە رۆحى و چەمكە هەستییهكان ماوه، شتەكان بەرمو مادىبەت دەڕۆن، نرخى كۆمەلایەتى لەشتە ماتریال و ماددیەكان دەروات، كەمتر ئاورٍ دەدرێتەوه بۆ شتە رۆحى و ستاتىكى و جەمالییهكان، وەك چۆن ئیستا خەلكى كەمتر پێوستى بەویژدان ماوه، كەمتر پێوستى بەلایەنى رۆحى ماوه، كەمتر پێوستى بەشیعەر ماوه، دنیاى ئیستا دنیاى ماددیباتە، خەلك لەرێگەى ئۆتۆمپێلەكەى، لەرێگەى باخەكەى، یان خانووەكەى لەرێگەى جلووبەرگەكەى نرخى كۆمەلایەتى وەرمەگرت، بۆیه زیاتر گەرنكى بەو شتانه دەمات، شیعرى ئیستا باومٍ دەكەم لەسالانى پێشووتر باشترە، سوودى وەرگرتووە لەم كرانهومیەى كۆمەلگەى ئێمە بەرپووى دنیا لەرێگەى تەكنەلۆژیاوه، بەلام هەر شتیكى پەراوايزٍ ماومتەوه، شتە ئەساسییهكان شتى ماددین، بۆیه كەمتر خەلك ئیستا پێوستى بەلایەنە رۆحى و لایەنە هونەرى و لایەنە وێژدانییهكانە، هەرچۆنێك بێت شیعرى كوردى ماوه، هەول دەدرت بەراوورد بەمیللەتانى تر ئێمەش خەرىكین، بەلام ئەوهى لای ئێمە نییه نەبوونى دزمگای تاپبەتە بەگەرنگیدان بەومرگپێران و چاپكردن، لەلای دەسلاتی ئێمە، بەداخەوه ئەدەبیات و هونەر لەبنى بنەوهى لیستى گەرنگییهكانى خۆیانن، نوموونەیهكەت دەدمەس، لەسالى ١٩٩١وه ئێمە هەلبژاردن دەكەین كاندیدمان هەیه رىكلام و وتارى كاندیدەكان، یەك دانەم نەبینووه كەتیايدا بەلێنى باشتەرکردنى بوارى رۆشنیبرى و ئەدبى هونەرى بدات، ئەمە بەلگەیه بۆ ئەوهى ئەم دوو كێلگە مەعریفى و ئەم دوو

لەبەر ئەوهى خۆى لەپەناى قەزىبەكى گەوره شارددوووتەوه، دەیهوێت لەرێگەى ئەم قەزىبە گەورمیهوه ئەوه بەئێمە بگەیهنێت كە تێكستێكى مرۆپى مەزنى نووسیوه، ئەمە ئەو وەههه بوو كە نزار قەبانى نەیبووە

**. بەپێى زانیارییهكانى من زاواى كەرکوكییهكانى، ئەى بەنیاز نیت، شیعریك بۆ زێدى خەزورانت بنوسیت؟**

\* راستى من بەقەد چوار كەرکوكى، كەرکوكم خۆشدمۆیت، كەرکوك بەنسبەت من شارێكە وەكو كچێكم وایه كە لەمن دووره، یان بەزۆر بەشوودراوه، مرۆف كە خوشكپێكى بەزۆر بەشوو بەدرت، یان كچێكى لەدەرموى ئیرادى خۆى دوور دەكویتەوه، هەمیشە سۆزو عەتقیكى رادەبەدرى بۆى هەیه، من لەكەرکوك زۆر ژیاوم خزمەتى رۆژنامەوانیشم گەلج زۆره، ماوهى چوار سالٍ لەوى خزمەتى ئەدەبیم كەردووە، راستە كەمتر كۆرٍم لەوى كەردووە، وەكو شیعەر نووسین، وەكو تىسكت نووسین، بیگومان شیعەر هەبووه بۆ كەرکوك، نووسینیشم هەبووه، كاریشم هەبووه، هەرچەندە تێكستى من هەول دەدم لەسەرۆوى شارموبیت، لەسەرۆوى نەتەمومبیت، جاروايه لەسەرۆوى چێندەریشهومبیت، من پێمخۆشه كچێك شیعرى من دەخوێنیتەوه هەست نەكات نێرینهیهك نووسیوتى، كە گەرمیانیهك شیعرى من دەخوێنیتەوه هەست نەكات هەولپێریهەك نووسیوتى، تەنانەت كە فارسیتكىش شیعرى من دەخوێنیتەوه هەست نەكات كوردێك نووسیوتى، من سروشتدۆستى و مرۆفدۆستیم پخ بەرزترە لەچەمكى شارو چەمكى نەتەموو چەمكى چێندەریش

**. لەمەندئ شوێن بەنزار قەبانى كورد پیتاسە دەمكریت، كۆمنتت چیه؟**
\* ئەمە مايهى شانازییه كە بە نزار قەبانى بچویندەریم، چونكە ئەوهى لەناو شیعرى عەرمبیدا، لەناو دنیاى ئەدەبیاتى عەرمبیدا مایهوه بەراستى نزار قەبانى بوو، هەموو ئەو دەنگە بەرزانهى كە لەسەر شۆرشگپرى و لەسەر مقاومەت و لەسەر بەرگرى و لەسەر خۆشاردنەوه لە پشت پەرسە نەتەومیى و پەرسە قەومییهكان خۆیان دەشاردموه، هەموویان هەلومەران، تەخت و تەراجیان نەماو كەس نایانخوینیتەوه، بەلام نزار قەبانى ئیستاش دەخویندریتەوه، ئیستاش لەناو كتیبخانەى مالهكاندا هەیه، لەبەر ئەوهى گەرنكى بەجوانى داوه، گەرنكى بەستاتىكا داوه، گەرنكى بە هونەر داوه، گەرموى نەكەردووە لەسەر خۆشاردنەوه لەپشتى كورسى نەتەومیى گەوره، ئەو وەهههى نزار قەبانى نەیبوو، ئەوه بوو كە گەرمو نەكا لەسەر دۆزى مەزن بەمەبەستى بەرھەمھێنانى تىكستى مەزن، ئەمە لای ئێمەش گەرفت بووه، زۆرچاران ئەدیبیى ئێمە دەبینى، هونەرمەندى ئێمە دەبینى خۆى لەپەناى شارچیتى دەشاریتەوه، خۆى لەپەناى پەرسە نەتەومییهكان دەشاریتەوه، خۆى لەپەناى هەلەبجەو ئەنفال دەشاریتەوه، دەیهوێت ئەو بەهره كەمەى خۆى بباتە پشت دۆزێكى گەورموه، كە تیايدا ئێمە نەتوانین قسە لەبارەى بەهره كەمەكەیهوه بكەین،

## تەلەعت تاهیر:

## هونەرمەند

## زیاد ئەسەد

## تەندروستی زۆر

## باشە، خەریکه

## ورده ورده دیتەوه

## ناو ژيانى ئاسایى

## خۆى

**کێلگە هونەرییه، بەهیچ شپۆمیهك لەلایەن دەسەلاتدارانى ئێمەوه گەرنكى پێنادریت**

**. لەمەندئ شوێن بەنزار قەبانى كورد پیتاسە دەمكریت، كۆمنتت چیه؟**

\* ئەمە مايهى شانازییه كە بە نزار قەبانى بچویندەریم، چونكە ئەوهى لەناو شیعرى عەرمبیدا، لەناو دنیاى ئەدەبیاتى عەرمبیدا مایهوه بەراستى نزار قەبانى بوو، هەموو ئەو دەنگە بەرزانهى كە لەسەر شۆرشگپرى و لەسەر مقاومەت و لەسەر بەرگرى و لەسەر خۆشاردنەوه لە پشت پەرسە نەتەومیى و پەرسە قەومییهكان خۆیان دەشاردموه، هەموویان هەلومەران، تەخت و تەراجیان نەماو كەس نایانخوینیتەوه، بەلام نزار قەبانى ئیستاش دەخویندریتەوه، ئیستاش لەناو كتیبخانەى مالهكاندا هەیه، لەبەر ئەوهى گەرنكى بەجوانى داوه، گەرنكى بەستاتىكا داوه، گەرنكى بە هونەر داوه، گەرموى نەكەردووە لەسەر خۆشاردنەوه لەپشتى كورسى نەتەومیى گەوره، ئەو وەهههى نزار قەبانى نەیبوو، ئەوه بوو كە گەرمو نەكا لەسەر دۆزى مەزن بەمەبەستى بەرھەمھێنانى تىكستى مەزن، ئەمە لای ئێمەش گەرفت بووه، زۆرچاران ئەدیبیى ئێمە دەبینى، هونەرمەندى ئێمە دەبینى خۆى لەپەناى شارچیتى دەشاریتەوه، خۆى لەپەناى پەرسە نەتەومییهكان دەشاریتەوه، خۆى لەپەناى هەلەبجەو ئەنفال دەشاریتەوه، دەیهوێت ئەو بەهره كەمەى خۆى بباتە پشت دۆزێكى گەورموه، كە تیايدا ئێمە نەتوانین قسە لەبارەى بەهره كەمەكەیهوه بكەین،



# بە دەم دوایین پێشانگای سامان ئەبویەکرەووە.. قەسەپەکی هەق

## تاریخ کارژی

پێشتر، ئێمە توانای هونەر و تەکنیکی شا شۆپەکارەکی کەرکوکمان دیووە. سامان ئەبویەکر سالانێکی زۆر وەك نیگارکێش و پەیکەرناشیکی شاری کەرکوک، بۆستی بەرزێ هونەرزانی خۆی و هەلەفرین بە بەژنی ستاتیکی تاقی کردووەتەوه، بۆیه لە ئاستی باشووری کوردستاندا وەك پایەپەکی تۆکمە هونەری شۆپەکاری لێی دەروانین و باسی دەکەین.

تابلۆ، پەیکەر و دیواربەندی ئەم هونەرمەندە لە گەلێک شوێنی شار و نیو شەقام و تەلارەکانیدا، بەدی دەکرێت. ئەومەندی من بزایم، هیچ هونەرمەندیکی شار هێندە ئێمە جێ دەست و بەرهەمی بە روخسار و سیمای شارموه دیار نییە. بە پەچاو کردنی ئەوهی کەرکوک شارێکی فەرماوێش کراوه، لە میژووی سەد ساڵی دەولەتی عێراقدا، پێک نەهاتووە دەولەت و حوکمەتی خۆجێیی پارێزگاکە، هونەر و ستاتیکی دیدمییانە ئێو شار پەچاو بکەن، زیاتر سێبەری سیاسەت و گەرمی و گومانی ناسنامە شاری، خۆیان بەسەر ژینگە ئاومدانی و شارستانی شارەکاندا کێشاوه، لە دۆخێکی ئەم جۆرەدا، کەرکوک لە هونەر و ستاتیکی پرووت کراوەتەوه، هەژار کراوه، بێ ناسنامە خۆی دەنوێتێت.

تا ساڵی ٢٠٠٣ وایا بوو، بەرپرسانی خۆجێیی هەموو بایەخ و توانای دارایی بەر دەستیان بۆ تیکەل کردنی سیاسەت و هونەر تەرخان دەکرد، خۆ پەنگە ئەمە مەرایەکی بوو بێت بۆ سەرۆکی ئەوسای ولات یان کارمەکه له بەغداوه بەو جۆرە ئاراستە دەکرا، سەرەنجام لە زۆری گەرمی و شەقامی سەرەکی شاردا، پەیکەر و دیواربەندی بۆ جەنابی



دیكتاتۆر دروست کرا، ستاتیکی دیدمی خرایە خزمەتی سیاسەتەوه. ئەم کارمەش بە قازانجی شار نەشکایەوه، بەلکوو دەکرێت بۆ پێن هونەری له دیدی خەلکدا ناحەز و دزیو کرد. هونەر بوو بە بەشێک له پرۆپاگەندە و پێکلامی سیاسی.

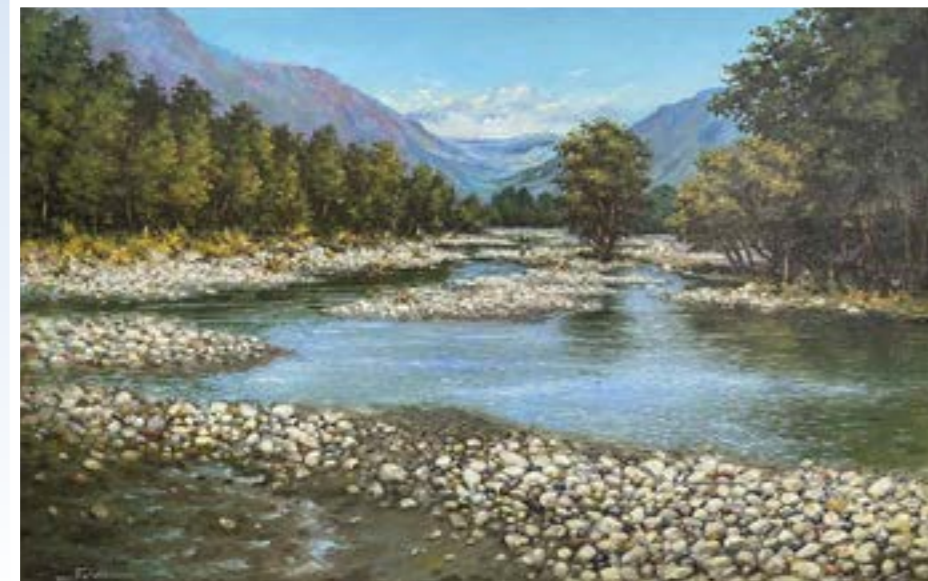
نەمانی سێبەر و سایە دیکتاتۆری داگیرکەر، دەرڤەتێکی هێنایه پێش، تێیدا هونەرمەندانی شار کەوتە خۆ، ئیدی لێرە پەیکەرێک، لەوێ دیواربەندی، بەم چەشنە شەقام و گۆرمپان و گەرمەکانی شار بە پرووی ستاتیکی شۆپەکاریدا کرانەوه. بۆ گەوره شارێکی کوردستان ١٥ تا ٢٠ سال، ماومیهکی زۆر نییه بۆ هونەر نەخشان کردنی شار، بە تاییەتی ئەگەر رابردووی هونەر هەژاری و بێبەشیی شارەکه له پرووی ستاتیکی دیدمیهوه، له پال نەبوونی بودجه

و بەرنامە و پلانی تاییەت بۆ تیکەل کردنی هونەر بە لایەنی ئاومدانی و شارستانی شار پەچاو بکەین، چاومپوان ناکرێت گۆرانێکی گەوره لهو ماوه کورتەدا له دۆخی ستاتیکی شەقام و نیگای بینیی شاردا بەدی بێت. له هەمان کاتدا ئەومەش نادیده ناگیرێت که هەوڵ و کۆششی شۆپەکارانی شار و ئەو پشتیوانیه داراییه کەمە ی بەدەستیان دەهێنا، سەرمتایەکی باشی بۆ درێژدان بە رێپرووی هونەرکاری و هونەرایی دەست پێ کرد، ئەگەر بێتو ئەو سەرمتایه مردار نەکریتەوه، به دنیاییهوه ئێمە بەرمو ئاییندیهک هەنگاو دەین، کەرکوکێکی پێ هونەر و پاراوه به ستاتیکی بینی و نیگای دیدمییانە بەرزموه، بەرپووه دەبێت. له ئێو ژینگە تیکەلکێش و شپۆزە

هونەر له پایتەختی دێرینی شارمژووردا، دەستەپەکی شۆپەکاری زۆر به توانا پەیدا دەبن، بەشێکیان له بن زمبەری سانسۆر و تەنگ پێ هەلچینی داگیرکەدا هونەرزێر دەبن، هەندیکیشیان پەریوهی ولاتانی بیانی دەبن. هەر له ئێو ئەو دەستەپەدا، و مچەپەکی دەستەو دامێنی کەرکوک دەبێت، شار جێ ناهێلێت، بەومەش شاد دەبن که مەرگی رژی می دیکتاتۆر و داگیرکەر دەبین، ئیدی تا ئەندازمیهک دەرگای کار کردن له دنیای هونەریان بۆ کرایهوه. هونەرمەندانی کەرکوک ئەم دەرڤەتەیان قۆستەوه، ئیستا جێ دەستی ئەوان لێرە و لەوێی شاردا دیارە. سامان ئەبویەکر، ناویکی دەرموشاوهی بواری هونەری شۆپەکارییه له شاری کەرکوک. ئەو چووێتە هەر شوێنێکی شار، یادگارێک یان چەندین یادگاری هونەری تێدا جێ هێشتووه. مخابن که پاراستنی بەرهەمی هونەری لەم گەوره شارە کوردستاندا نەبووه به نەری و پێسا. هەتا ئیستا هیچ پەراوێکی تاییەت به کار و بەرهەمەکانی سامانیش چاپ نەکراوه، هێندە من ئاگادار بم ژمارهیهکی زۆر له بەرهەمی سامان (تابلۆ، دیواربەندی، پەیکەر) به گەلێک شوێنی شاردا بلأو بوونەتەوه. پاراستن و مانەوهی هەموو ئەو بەرهەمانە مسۆگەر نییه، تەنانەت گەلێک له بەرهەمەکانی رێی شۆپان و فەوتانیان گرتووه، ئەمەش به زیانیکی گەوره بۆ سامان و تەواوی میژووی هونەری شۆپەکاری له شاری کەرکوکدا دەگەریتەوه.

ئەگەر کەس هەبێت گوێم لێ رابگرێت، زۆر ئاشکرا دەلێم، له بەرژموندی میژووی هونەری شۆپەکاری شاری کەرکوکدا، هەر له ئیستاوه شوێنێک بۆ کۆ کردنهوهی بەرهەمەکانی سامان ئەبویەکر تەرخان بکری. یەك به یەك بەرهەمەکانی، هەر له هێڵکارییهکەوه تا دەگاتە وێنە پەیکەر و ماکیتی پەیکەرەکانی به دەفتەر و تۆمار کۆ بکریتهوه، زۆر به پوختی و سەلامەتی هەلبگیڕین، له پال ئەومەشدا کار بۆ دروست کردنی مۆزەخانەیهکی تاییەت بەم هونەرمەندە بکری، وەك بەشێک له میراتی هونەر و شارستانیتهی کەرکوک. ئەومەندی من ئاگاداری بەرهەمی ئەم هونەرمەندەم، پرووی له هەر چەشن و ستاییکی هونەری شۆپەکاری کرد بێت، به هەر شۆپۆزێک نیگاری کێشا بێت، پەیکەری دروست کرد بێت یان دیواربەندی کێشا بێت، داھێنای تێدا کردوون، له هەموویاندا کار و بەرهەمی گەیانندووتمە ئاستیکی فرە بلأا.

ئەگەر قەسەمان له بارە دوایین پێشانگای ئەوموه بێت، دەبینین کاری له ئێو چر جوانیی سروشتدا کردووه، لەمەشدا هونەرمەند دەکەوتە بن باری کێشان و پێشانانی ژمارهیهکی یەكجار زۆری فیگەر، له پال دەست کراومیهکی بێ سنوور له پرووی پەنگسازی و جۆشانی هەمەجۆر پەنگدا، سەرەنجام به پێکەوه سازاندنی هارمۆنیای پەنگ و دژ پەنگ، له ئێو ستاتیکی سروشتدا گەشتی قوول و مانۆری بوێرانە ی کردووه. پۆن پەنگ جۆرە پەنگی هەلبژاردە ئێوه، که بواری مانۆریکی بەربلأو به هونەرمەند دەمات، نەخشاراییهکی زۆر بکات، پەنگ به چەشنی ئەوهی له سروشتدا، هەروەها بهو جۆرە له زمین و خەیاڵدانی ئەودا خۆی دەنوێتێت، بیبارتێتە سەر پرووبەری تابلۆ، بۆ ئەوهی له تەختاییهکی سپییهوه بیکات به



جیهانیکی له ستاتیکی و هزر و واتای پێ له چێژ و چەشە. زۆر به کورتی له بارە دوایین پێشانگای سامان ئەبویەکرەوه دەلێم، لهو پێشانگایه له دوو گەوره شاری کوردستان (سلیمانی و کەرکوک) کردییهوه، توانیویەتی له پۆخ و شۆخ و شەنگی سروشت نزیك ببیتەوه، سێحری جوانیی سروشت به دیدی ئێمە شارنشین ئاشنا بکات و بکاتەوه. به تەکنیکی ورد و بلأا، تان و پۆی تابلۆی چنیوه، پەنگ تا ئەو پەری جوانی و هەمەپەنگی، خۆ نواندوووه و پەنگستانیکی هارمۆنیی هێناوتە ئاراوه. وەك پێ دەچیت، زمینی ئەو پتر به هەلەتی گەرمیان زاخاو دراوه لەوهی به سەختەن و چپای سەرکەشی کوێستان، بۆیه له بەرجەسته کردنی سروشتی هەلەتی گەرمیاندا، دەست کراوتر فلهچی و مەشاندوووه.



# بەرنامەی میڤرگ دەچیتە گوندی تەرجیل



**گوندی تەرجیل بەکۆکە لە گوندە دێرینهکانی کەرکوک و سەر بە ناحیە لەیلانە و (١٣) کیلۆمەتر لە کەرکوکەوە دوورە و دەکەوتێتە باشووری خۆرەهلایەتی پارێزگاکەوه.**

**لایەرە درەوشاوەکانی دیرۆکی گوند هێشتا لەسەر لیوانی گوندنشینە. ستافی بەرنامەی میڤرگ، کە لەنامدەکردن و پێشکەشکردنی عەبدوللا سەنگاوییه، دەچنە گوندەکە و چەند گۆشەیهکی گوندی تەرجیل یاداشت دەکەن.**

## ناوی گوندی تەرجیل

دۆنم، ٩٥٪ زەوییهکانی تاپۆن بەناوی جووتیاران خۆیانەوییه، سەرەمراي پرۆسەي تەعریب و هێنانی عەرەبی هاورده لەلایەن بەعسییهکانهوه.

گوندەکانی دەرۆبەری لە باکوورییهوه قازانبلایخ لەباشوور سنووری لەگەڵ گوندەکانی رجبیات و قەرەلوو ترکشکانی خواروو، لەخۆرئاوای گوندی ترشکانی ژووورو لەلای خۆرەهلایەتی حەسەن ئاواو رزگاربییه. یەكێك له ئاومدانیهكانی گوندی تەرجیل بوونی زۆری کارێز و سەرچاوهکانی ئاوی دیکە بوون، میژووی تەواو بەردەستە نییه، بەلام دەگەرێتەوه بۆ نزیکە (١٥٤٠) زاینی لەدوای سالی (٢٠٠٣) بەنداوی شیرین دەرۆستکراو سوودی زۆری هەبووه بۆ جووتیاران له زەوییه

مامۆستا سمکۆ بەهروژ (ئەژێ)، لەناونانی گوندی تەرجیل پشتی بە چەند سەرچاوییهک بەستوو و دەلێت: بەهەر هۆکاریک بێت خەلکی ئەو ناوچانە هاتوونەتە ئێره بەهۆی حکومرانی چەند سەد سالی عوسمانییهکان، ناوی ئەم ناوچەیان گۆڕیوه بۆ تەرجیل، چونکە ژیان لەم شوێنەي کوردستان زۆر کۆنتره. له شهرفنامهي شەرفخانە بەدلیسیدا هاتوو، له کوردستان چەندین ناوی دیکە بەناوی تەرجیل ههیه لهوانه گوندیک ههیه بهناوی تەرجیل سەریه شارۆچکەي بەردەرەش، لازاریف میژوونووسی روسی له میژووی کوردستاندا ناوی ئاواي تەرجیل هاتوو، تەرجیل ناوی گوندیکه لهلای ئامەد، هەرچەندە ئاماژە بۆه دەکەن دەلێن له شهرفنامهدا له فهرمانرموايانی تەرجیل له دەستەي چوارەم شوێنی پێشووی زەرقییهکان تەرجیل و عیتاقه، تەرجیل لەنزیك ئامەد و دوو قەلای ههیه.

## جوگرافیای گوندی تەرجیل

گوندی تەرجیل سەر بە لەیلانە یان لیلان ناوچەي قەرەحەسەن یان کورپە حەسەن سەریه پارێزگای کەرکوکە و (١٣) کیلۆمەتر لایهوه دوورە و کەوتۆتە باشووری خۆرەهلایەتی کەرکوکەوه، ناوچەي قەرەحەسەن – لەیلان، ئاقار و زەوییه کشتوکالییهکانی تەرجیل مەزەندە دەکرێت بە (١٣) هەزار



گوندەکانی، له بەلگەنامەکەدا ئاماژە دەکات بەوی لهسالی ١٥٥٤ له سەردەمی سوڵتان سلیمان قانوونی یەکیک بووه لهو سوڵتانانەي ٤٤ سال حکومرانی کردوو و هێزەکانی نزیك نەمرلی کەرکوک بووه.

له باسی کەرکوکیشدا، زۆر به وردی باسی (٢٩) گوند و ناحیه هاتوو له ریزبەندیی ژماره (١٤)دا له باسی گوندی تەرجیل بەم شێوییه باسی تەرجیل کراوه: ئەم گوندە گوندیکی زۆر گەوریه و ئاومدانە و ژمارەي (٢٤٢) خێزانە و ژمارەي مالهکانی (٢٤٢) ماله، تەنها (١١) خێزانیان له یەك کەس پیکهاتوو، دانیشتوانی گوندەکە (کورد، تورکمان، جولهکە) پیکهاتوون.

## هۆکاری ناولینانی تەرجیل

دانیشتوانی گوند ئاماژە بۆ ئەوه دەکەن ئەم گوندە (تەپەر جل) موه هاتبێ کە پێشینیانیش باسیان کردوو.

## گوندی تەرجیل و شوێنەوارەکانی

له گوندی تەرجیل چەند شوێنەوارێک هەن ئەوانیش بریتین له: تەپەي ئۆجاغ و ئیمام سمایل و گوێزانی بابا و خێشۆ و بەردا عەلیکە و دیوار باغ .هتد، به کۆی گشتی زیاتر له(٣٥) شوێنەوار ههیه، گوندەکە دۆلمەندە بە چەندین ئاش ئاشەوانەکەي رەموف ناویک بووه ناسراووبو به رەموف کۆی، له کۆندا دانیشتوانی گوندەکە لەبۆاری دەسترنگی و کاری بەرەمی خۆمالی کارابوون، بەتایبەتی پێشەي دماخانەي پێستە هەبووه، هەلاجی خوری و هەلاجی پەموو هەبووه، لێره گەنم و جۆ و گەنمە شامی و سەوزە و میوه و کونجی و ترێ بەرەم هاتوو، هەرۆها مەر و بز و جۆرەکانی ئاژەل بەخێو کراوه. چەند کەسایەتییهکی گوندی تەرجیل لەکۆندا رۆلی بەرچاویان هەبووه لهوانه: کویخا کاکه رەش، رەشید عومەر، کەریم رەش، وستا خورشید حسین گولناز، حاجی مەحمود جاف، حەمه خەجه، عەبەي سالیح مامشە.

لەسەر میژووی گوندی تەرجیل د. کامەرەن عەبدولرەزاق مامۆستا له زانکۆي کەرکوک ئاماژە دەکات بۆ میژووی موختار بۆ گوندەکان و دەگەرێتەوه بۆ سەردەمی عوسمانییهکان له سالی(١٨٦٤) زاینی، موختار بەو کەسه دەوترێت نوێنەري خەلکی گەرەگ و گوندە له حکومەت وەکو ئەلەقی پەيوەندیی ئیوان حکومەت و خەلک دادنرێت.

یەكەم موختاری گوندی تەرجیل کویخا گوئی دەبیت له سالی (١٨٨٠)ی زاینی، دواتر کویخا شەریف کویخا کاکه رەش و کویخا کەریم و کویخا زۆراب، هەلکەوتەي

جوگرافی گوندەکە کەوتوووتە سەر رینگەي سەرەکی زۆربەي گوندەکان، هەر له گوندی تەرجیل چایخانە هەبووه، دەگەرێتەوه میژووی چایخانە دەگەرێتەوه بۆ هەشتا سالی رابردوو، دەوترێت یەكەم کەس له گوندی تەرجیل چایخانەي هەبووه بەناوی «مەلا جمە» لەدوای ئەویش ژمارەيەك کەسی دیکەش چایخانەیان دانوه، بەردەوام دەستبەدەسی کردوو، تا سالی (١٩٨٣) لهلایەن بەعسییهکانهوه بەیەكجاری داخرا و دواتر لهسالی (١٩٨٧) گوندەکە روختر.

ژمارەي دانیشتوانی بەپێی ئاماری (١٩٥٧) بریتی بووه له(٤٨٤) کەس ژمارەي نێریان (٢٣٩) و ژمارەي میپنەیان (٢٤٥) کەس، ژمارەي دانیشتوانی سالی(١٩٧٧) بریتی بووه له(١٢٦) مال، لهگەڵ ژمارەي خێزان (١١٦)، کۆی گشتی دانیشتوانی گوندی تەرجیل (٥٦٠) کەس، سەرچاوهکان ئاماژە به ناوی قوتابخانە دەکەن له سالی (١٩٤٣-١٩٤٤) دانراوه، مامۆستا نوری بەگتاش یەكەم مامۆستا و بەرپۆبەر بووه لهو قوتابخانەي، یەكەمجار مائیک بووه لهناو چەلکە بەرامبەر مائی مام رەشید حەسەن بەفری، دواتر مائی حەسەن ئاغا بۆتە قوتابخانە تا دروستکردنی قوتابخانە، لهسالی (١٩٥٨) قوتابخانەي بۆ دروستکراوه و ئیستاش بەردەوامه، هەرۆها بۆ یەكەمجار کارمبای نیشتمانی لهسالی(١٩٧٤) گەیشته گوندەکە.

## جینۆساید و قوربانییهکانی تەرجیل

کورانی گوندی تەرجیل رۆلی گەورەیان بینوووه له خەباتی رزگاربخواری گەلی کوردستاندا و هەر له کۆنەوه کەسانیکی رۆشنیرو نیشتمانیەرۆمەر رۆلیان بینوووه له چەسپاندنی گیانی کوردایەتی و چەندین کەسایەتی گەورەي لێ دروست بووه، چەندین رێکخستنی کوردایەتی لهم ئاوايیه هەبووه، لهوانه یەکیتی نیشتمانی کوردستان و حزبی شیوعی و پارتي دیموکراتی کوردستان، لهو پێناوشدا (٦) جار رووبەرۆوی رووخان و



کاولکاری بۆتەوه، ئەمە جگە له تەعریب و راگواستنی کورد و جولهکە کە لەم گوندە له کۆنەوه دەستیپێکردوو، تەعریب لێره بەجۆرێکە ئاستەمه کالبوونەوه و سێپنەوی، بۆ نمونە له ٢٠١٧-موه دووباره عەرەبه هاوردهکان لههەولێ داگیرکردنی زەوییهکانی کورد و گوندی تەرجیلان، هەرچەندە رێژه و قەبارەي قوربانی و مائکاولی گوندی تەرجیل زۆره، تائێستا هەرپشەي تەعریب و داگیرکاری لایەن عەرەبی هاوردموه بەردەوامه، دانیشتوانی گوندەکە چەندین شەهید و برینداریان پێشکەش به کورد و کوردستان و کەرکوک کردوو، ئەویش ژمارەیان(١٨) شەهیدو(٢٦) کەسی دیکەي بوونەتە قوربانی دەسی رژیمی بەعس ..لهگوندی تەرجیل لەمائی یەکیک له کەسایەتیەکان جۆرها کەرەستەي رەسەن ن فۆلکلۆر پارێز راون لەم بارهوه چاومان کەوت به کورپی یەکیک لهو کەسایەتی و باسی لهگرنگی و بایهخی ئەو ئامیرانەکرد تائێستا پارێزراوه له مالهکەیدا .

بەگشتی خەلکی ئاواي تەرجیل سەرقالی ئاژەلداري و باخدارين بەنداویکی گرنکیش له گوندەکەدا دروستکراوه بۆتە بەسەر چاومیهکی باش بۆ خەلکی ئەم گوندو گوندەکانی دەرۆبەری ،، گوندی تەرجیل له میژوی خەباتی چەکداری و شۆرپشگێریدا قوربانییهکی زۆریان داوه خاومنی چەندین ئەنفال و شەهیدن.



# سەید خەلیل عالی نەژاد... سیمبولی مۆسیقای یارسانی پارچە پارچەکراو تەرمەکشیان سوتاندا!

### ئومێد نەجم

سەید خەلیل عالی نەژاد.. ھونەرمنەندی دمنگخۆش و مۆسیقاژەن و ئاوازدانەری ناوداری کورد، جگڵەوش یەك له ڤابەرانی ئایینی یارسان (کاکەیی) بوو. لە تەمبور ژمنیندا بە حەقیقەت مامۆستا بوو، زۆر بەجوانی و ۆستایانە دیژمنی.

عەشق لای سەید خەلیل بالاترین ھونەر بوو ، عەشقیکی عیرفانی کە ئیلام بەخشی زۆریەیی ئاوازمەکانی بوو و سرووشی لێمۆردەگرت. ھونەرو ئەخلاق و عیرفانی پێکەوه گری دابوو.

#### سەید خەلیل عالی نەژاد کتیە؟

سەید خەلیل لە بنەمآلەییەکی کوردی کرماشان سآلی ١٩٥٨ لەدایک بووه. سەید خەلیل و بنەمآلەکی لە پەیرموانی ئایینی (باری – یارسانی) بوون کە لەفەرھەنگی ئایینی کوردستان ریشەییەکی کۆنی ھییە. سازی تەنبوریش لە ئایینی یارسانی دا ڤایەکی بڵند و پیرۆزی ھییە و سەید خەلیل لەو ژینگەییە پەرۆردە بووه.

سەید خەلیل کاتن مۆسیقای ھەلبژارد خۆشبەخت بوو، چوون باوکیشی ( سەید شامھوراد عالی نەژاد) ژمنیاری «تەنبور» بوو. ھەر لەسەرمتاوه دایکیشی پشتیوان و ھاندەری بووه، بەپێشینیاری دایکی (قەدەم خێر) دەرسی سازی تەنبور لەلای مامۆستایانی ئەو رۆژگارە دەخوینن.

سەید خەلیل مەشقی فێربوونی سازی تەنبور لەلای مامۆستا (سەید نادر تاهیری) کردووه و دوای ئەوه دوو سآلیش چۆتە لای (سەیدشاھ ئیبراھیمی) لەفێربوونی ئەم سازه زۆری لێوه فێربووہ. پاشان بەھۆی بەتوانایی لەژمنینی تەمبور بووتە سەرپەرشتی گروپی تەمبور نەوازانی سەخنە لەکرماشان. ھەر لەو زمەنەدا بەشی ھونەر لەزانکۆی تاران دەخوینن و بەسەرکەوتویی تەواوی دەکات.

لە زانکۆی تاران، بەشی مۆسیقا ماستەری بە دەست ھیناوه. کتیییکی بە زمانی فارسی دەربارەیی مێژووی تەنبور لە چاپ داوه، ناوینشانی کتییەکی (تنبور از دیر باز تا اکنون).

سەید خەلیل مۆسیقاژمێکی بەتوانا و ئاستبەرز

بوو و رموشت بەرز بوو، ھیچ مەغرور و لەخۆیایی نەبوو ، کە زۆر کەس ئیرمیان پن دەبرد وەك مۆسیقاژمنێك. سازه مۆسیقیەکانی وەك (تەمبور و تار و سیتار) بەباشی دەژمەند.

جگە لەھوی تەمبورژمنیکی لێھاتوو بووه و توانای ھونەرمندانەیی خۆی لەو سازه نیشانداوه، لەدروستکردنی سازی تەمبور و سیتار یش دەسترنگین بووه. عالی نەژاد شیعریشی دەمنوسی نازناوی (بج قەرار – بی قرار) بوو. سەید خەلیل روخساریکی عارفانەیی ھەبوو.. جوانی یەك لەروخساری دا بەدی دەکرا. کە ھیندەیی تر خۆشەویستی کردبوو.

سەید خەلیل ئارمژووی زۆری لە وەرزش ھەبوو ، بەتایبەت خۆی یاریزانی «کاراتی» بوو. ھاوکات جگە لە بەھرە و توانای دمنگخۆشی، ھونەرمندیکی خۆشنوسیش بوو.

لەسەرمتای دامەزراندنی گروپی مۆسیقای (تەنبور شەمس) بە سەرپەرشتی ھونەرمنەندی ناودار (کەیحوسرو پورنازری)، عالی نەژاد وەك موزیکژمێکی دیاری گروپەکە دەورێکی بالای ھەبووه.

یەك لە ھەوڵین کەسانی کە سەید خەلیل کاری مۆسیقای لەگەل تۆمار کردووه شەھرامی نازرییە. بەرھەمی ھاوکاری لەگەل گروپی تەنبوری شەمس بە «تاکنەوازی» تاکژنی تەمبور بەشداری کردووه لە ئەلبومی (صدای سخن عشق)ی ھونەرمنەند (شەھرامی نازری. دواتر سەید خەلیل خۆی گروپی (بابا تاهیر)ی دامەزراند و ئەندامانی گروپی باباتاهیر لە دانیشتنە ھونەریەکانی دینیدا، ئاھەنگیان ئەنجام دەدا.

#### تەمبور لای ئەھلی حەق و یارسانەکان

تەمبور ئالەتیکی موزیکی فۆلکلۆری کوردیە، ھەر لە رۆژگاری کۆنەوه کورد بەکاری ھیناوه. بە ژنیارەکی دەگوترئ (تەمبیرژەن یان تەمورەژمەن یان تەنبیرژەن.

ئەھلی حەقەکان و (یارسانی) و یەزیدییەکان لە کۆری ئاینیدا بەدەم سرود خویندەنوه لەگەل ئاوازی جۆراوجۆر تەمبور دەژمەن.

لەناویاندا بە سەدان تەمبورژمنی لێھاتوو و بەتوانا ھەن و بەدیان پیشەسازی دەست رەنگین ھەن کە تەمبوری چاڪ و نایاب دروست دەکەن.

. ئەھوی شایەنی باسە ئەم سەن ھونەرمنەندە بەناویانگەیی مۆسیقای کوردی ھەریەك لە (عالی نەژاد و پورنازری و شەھرام) لە پەیرموانی ئایینی یارسانن.

مۆسیقا و بەتایبەت ئامێری تەنبوور لای (ئەھلی حەق)، وەك شتیکی موبارەك و موقەدەس و پیرۆز سەیر دەکړئ. پەیرموانی ئەھلی حەق لەکاتی کۆبوونەوهکانیاندا لە جەمخانە، کە مەلبەندی ئاینییانە، شیعر و سرودگەلی یارسان ((سەرئەنجام)) بە ئاوازی تەمورەوه دەخویننوه و تەمبوریش لایان سازیکی پیرۆزه.

بۆیە لە سەرمتای دەست پێکردنی ھەر سرود خویندنیکیدا تەنبور یان تەمورەکە ماچ دەکەن و لە دوایشدا دووبارە ماچی دەکەنوه.

ئامێرەکە لە ناو یارسانی (کاکەیی) مەکاندا بە تایبەت شوپتیکی پیرۆزی ھییە. بەشیۆمیەك ئەو ئامێرە لە ناو ئەواندا ریزی لڤ دەگیرئت، زۆر جار دوای کۆتایی ھئتان بە تەمبور ژمنین، ماچی ئامێرەکە دەکەن و وەك شتیکی پیرۆز مامەلەیی لەگەل دەکەن.

پەیرموانی (ئەھلی حەق) بەو شیعرە دە برگەییانەیی خۆیان کە لە جەمخانەکاندا بە ئامێری تەنبورەوه دیکوینن، دەلێن: سروودی یارسان، یان راز.

#### مەرگی گوماناوی سەید خەلیل عالی نەژاد «یارسانەکان تاوانەکە دەدەنەپآل کۆماری ئیسلامی ئێران»

بەیانێ رۆزی یەك شەممە ١٨ی نۆفەمبەری ٢٠٠١ خەلیلی عالی نەژاد مامۆستای بەناویانگی مۆسیقا و پیری ئەھلی حەق، خەلکەیی سەحنەیی سەر بە پارێزگیای کرماشان لە رۆژھەلائی کوردستان (کوردستانی ئێران). لە شاری یوتۆبۆری سوید لە حالیکدا کە بۆ گوتنەھوی دەرسی مۆسیقا بە قوتابیانی چوو بووه ناومندی فێرکارانی سوید، لەلایەن کەسانێکەوه ھیرشی کرایەسەر و کوژرا. دواتریش لە زوورپکی ئەو ناومندە ئاگری تیبەردرا و سووتئرا. زۆر کەس لە ئاشنایانی ئەو دلنیان لەھوی ئەوه رووداویکی ئاسایی نەبووه و کوشتتەکی دەستیکی شاراوه بە پیلان بووه و دەستیکی شاراوی لەپشت بووه.

سەید خەلیل رۆیی بۆ سوید تاکو لەوئ دەرسی



بەھایەکی تایبەتی ھییە لە لای خەلکەوه، لەوئ خەلک کۆبوونەوه، جەنازەکی لەوئ بوو، چەند شیعریان خویندەوه. خەلک قسەیان کرد، تایبەتمەندیەکانی ئەو موزیسیانەیان بەوردی شیکردەوه. پەییامی وەزیری فەرھەنگ و ئیرشادی ئێران خویندراپەوه کە بۆ رێژلێنان لە خەلیلی عالی نەژاد پەییامی ناردبوو. بەرپز و ئیحترامپکی زۆرموه جەنازەکیان بەرپکرد و بردیانەوه بۆ سەحنە. خەلک وایان ئەووت کە سەید خەلیل خۆی وەسیەتی کردووه ئەگەر مردم بمبەنە ئەوئ بمئێژن».

#### «خۆی وەکو سەرکردە و رێبەریکی ئایینی یارسان نیشان ئەدا»

محەمەد کەمانگەر پەردەییەکی لەسەر لایەنپکی ژباننی سەید خەلیل لاداوه و نھینییەکی ئاشکرا کردووه کاتن دەلن : «ئەھوی کە روون وئاشکرایە بۆ ھەموو کەس سەید خەلیل عالی نەژاد ئینسانپکی ھونەرمنەند بوو، بەلام زۆرتر پیی خۆشبوو خۆی وەکو سەرکردە و رێبەریکی ئایینی یارسان نیشان بدات. دیارە لەو بوارەدا نەیدەتوانی زۆر پێشبکەوئت، پەیرموپکی وای نەبوو وەکو رێبەرپک خەلک بکەونە شوپنی و پەیرموی لپیکەن. ھەر بۆیە زۆر کەس لەو بابەتە کە ئەو خۆی وەك سەرکردە و رێبەریکی ئایینی یارسان پیشان ئەدا، نارازی بوون، بەتایبەت سەرۆکەکانی ئەو ئاینە. بەلام بە تیکرا من ئەمەش بلپم خوالپخۆشبوو سەید خەلیل ئینسانپکی دیندار بوو باومړی بە ئایینی خۆی بوو، بەلام بەو چەشنەیی ھەر لەکۆنەوه ئەو ئاینە ھانتوو ئەو لەگەل ئەوه ھاودمگ نەبوو، دەپەویست بە چەشنپک نوپخوازپەك لەم ئاینەدا بەدی بپنئت، لەسەر ئەومش نەیار و موخالفنی زۆر بوو. دیسانەوه ئپتر ئەھوی چۆن کوژراوه خەلک قسەیی جۆرپەجۆر دەکەن، کەس نازانن ھۆی چی بووه!».

#### بۆنی مەرگی خۆی کردبوو!

سەید خەلیل وەك ئەھوی پپشتر زانیپپتی بەھوی دەکوژرئت، نامەییەکی بەجپھپشتووہ کە لەو نامەییەدا وەسپتی کردووه بکوژمەکی «قاتلەکەیی» لپنی خۆشبەن!. بکوژمەکانی جەستەیی سەید خەلیل یان بە چەقۆ پارچە پارچە کردبوو، دواپش سوتاندوبویان!.

مەرگی سەید خەلیل و کوشتنی بەوشپۆه درپندانەییە بووه سەردرپتری ھەوالی رۆژنامە و تەلەفزیۆن و میدیا و دەزگا راگەیاندەکان.

مآل و جەستەیی بڤ گپانپشپان ئاگر تپبەردا و سوتاندیان. سەد و حەفتا رۆژ درپژەیی کپشا تا پۆلیسی سوید لپکۆلپنەوهمەکانی لەو تاوانە تەواو کرد، بەلام بڤ ئەنجام بوو، چوون ناوی

بکوژمەکانی یا ئەو دەستەیی ھۆکاری ئەو تپرۆرە بوون نەدرکاند و باسی لپۆه نەکرد. دوای ئەو ماوه زۆرە ئینجا ئیجازە (رپگە یدا) بە گواستەیی جەنازەیی سوتاوی ئەو بۆ ئپران. پاشان لە رپتورەسمپکدا تەرمەکی ھپتراپەوه بۆ ئپران و لەزپدی خۆی لەشاری کرماشان بەخاڪ سپپردرا لە تەنپشت گۆری باوکی «سەید شامەرا» و بووه ئارامگای ژباننی.

مەرگی سەید خەلیل عالی نەژاد، رووداوپکی دلتەزپن و ناخۆش بوو، خەسارمپک بوو لە مۆسیقاس سونەتی ئپران، ئەو موزیکژمنپکی بلیمەت و بڤ وینە بوو لەمۆسیقای مەقامی لە کرماشان و ئاوازی و مۆسیقای سونەتی ئپران. ھونەرمنەدیکی وەك شەجەریان سەردانی کردووه. ناوپکی دیاری مۆسیقای عیرفانی ئپران و کوردی بوو. ئاشنای زۆرپەیی ھونەرمنەدانی وەك شەجەریان و ھوماپۆنی کوری و ئەحمەد عەبادی و شەھرامی نازری و کەپھان کەلھور و کەیحوسرو پور نازری و مەزھەری خالقی و زۆری تر بوو.

سەید خەلیل کاتن بەو شپۆه نامەردانە کوشتیان تەمەنی ٤٤ سآل بوو. بەداخەوه عومړی مەودا ئەدا ئەو کارانە تەواو بکات.

سەدای تەنبورەکی خامۆش بوو. بەداخەوه مەرگپکی تراژپدی ھەبوو. موزیکژمنان و گوپتگرانی ھپچکات کۆچی ناومخت و مەرگی تراژپدی سەید خەلیل عالی نەژادی ئەفسانە مۆسیقای عیرفانی کرماشان لە یاد ناکەن.

#### کەسایەتی سەید خەلیل لەزاری مامۆستاکیەھوه

ئوستاد شاھ ئیبراھیمی بە یەك له بەرچەستەترین نەوازندە و ھونەرمنەدانی مۆسیقای عیرفانی ئپران دادمړئت.

ئەو بەناوینشانی یەکەمین مامۆستای سەید خەلیل کە لای ئەو پەرورمەدی مۆسیقای بپنیومو مەشقی تەنبوری کردووه، سودی زۆری لە پینمای و شارمزی ئەو مامۆستاپە وەرگرتوه. قەدەر وابوو خوپتدکارەکی زوتر لە مامۆستاکی کۆچ بکات. ئەو لەچاوپتیکەوتپتیکیدا دەربارەیی سەید خەلی دەلن:» سەید خەلیل یەك له عەیزترین نزیکانی من بوو.

سەرچاوه:

١- بەرنامەیی زايلە، رادپۆی کوردی سوید، تاپبەت بە مەرگی گوماناوی سەید خەلیل عالی نەژاد

٢- مپژووی مۆسیقای کوردی، محەمەد حەمە باقی، چاپی دووم، دەزگیای ئاراس، چاپخانەیی وەزارەتی پەرورمە، ھەولنر. ٢٠٠١

٣- مەقام و موزیکی فۆلکلۆری کوردی: ھەردەوپل کاکەیی، چاپی یەکەم، چاپخانەیی ئاراپخا. کەرکوک، ٢٠٠٦



# دانیپیانانیل

رهوند سالع

نیگه‌رانی خۆمم له‌کاتی خۆیدا گۆرانییه‌کی نه‌وت. نیگه‌رانی خۆمم ئه‌وکاتانه‌ی له‌قولا‌یی شه‌وه‌کاندا په‌شبه‌له‌کی ئه‌ستپه‌ری به‌ختم ده‌بینی. له‌ته‌نهایی شه‌قامه‌کاندا گویم له‌ ئاوه‌دانی دلم بوو. له‌ده‌موچاوی په‌نجه‌ره‌که‌مدا سه‌مای باوباران و په‌پوله‌م وینا ده‌کرد. له‌نێو له‌پی په‌راوه‌کانمدا تریقه‌تریقی په‌یفه‌ پۆمانسییه‌کانم ده‌گه‌یشه‌ که‌شکه‌لانی فه‌له‌ک. نیگه‌رانی خۆمم ماسکیکم کرده به‌ری پوخساری خه‌ندانم و هاروهاییه‌کم به‌لپوی ته‌مه‌نمه‌وه هه‌لنه‌واسی. به‌دکارییه‌کی مندا‌لانم نه‌کرده نازناو و قفلی خامۆشیم له‌قسه‌کانمدا نه‌شکاند : ئای چه‌ند نیگه‌رانی خۆمم!! ئه‌وکاتانه‌ی خودام ده‌ناسی وتۆش. خۆره‌ه‌لانم ده‌کرده باوه‌ش و زه‌رده‌په‌پیشم تو‌ره‌نه‌ده‌کرد. خه‌ونی په‌مه‌یی ئه‌مسهر تائه‌وسه‌ری دنیای لیگرتبووم ورقم له‌مۆته‌که‌ش نه‌بوو. به‌ده‌بختیم ده‌ناسی و داله‌که‌م قوت ئه‌دا. پێلاوه سووره‌که‌م به‌ په‌یژه‌ی دلمدا سه‌رده‌که‌وت. ئه‌و پۆزانه‌ی پیکه‌نین پراوپه‌ی ده‌روونم ده‌رژایه ناومه‌وه. ئه‌وکاتانه‌ی له‌ کاتژمێره‌که‌ی ده‌ستمه‌وه گه‌ردنی مانگ و پرچی خۆر ده‌هاته سه‌رشانم. وه‌کو ئه‌فسه‌ریکی جه‌ربه‌زه به‌ویقاری سه‌رکه‌وتن و پۆستالی پر له‌ گۆله‌وه ده‌رکه‌وتبیتم ده‌بینام. هه‌رچی جه‌رجانه‌وه‌ری مه‌خلوقه خۆشم ده‌ویست بۆ مێرووله‌یه‌ک ده‌که‌وتمه سه‌رچۆک. چه‌ند نیگه‌رانی خۆمم ده‌ستی ئه‌و پۆزانه‌م نه‌گرت. لیگه‌پام تاتوبه‌کی بکوژ دایه‌نپۆشی. چه‌ندنیگه‌رانی خۆمم له‌کاتی خۆیدا گۆرانییه‌کی گوناها‌باریشی نه‌وت. چی ده‌بوو تا مردن ئه‌م پیکه‌نینه نه‌شکپت؟؟ ئه‌م سه‌مایه بالا بکا؟ ئه‌م پووناکییه له‌شی پيس نه‌بێ؟؟ چی ده‌بوو ئه‌و رۆژمێره له‌ده‌ستمدا سه‌فته‌به‌کم؟؟ چی ده‌بوو هه‌ر ئه‌وسا



# سارا مه‌سه‌وعه‌ عبداللهو

## به‌ ته‌مه‌نیکی که‌م به‌لام خه‌رمانیک

## له‌خه‌لاتی زیڕینی له‌ شه‌تره‌نج

## دروینه کردووه

\* عبداللهو ستار جه‌باری

بۆ یه‌که‌مه‌جاره ژنیکی که‌رکوکێ و به‌ته‌مه‌نیکی زۆر که‌مه‌وه . زۆرت‌رین خه‌لاتی زیڕین به‌ده‌ست به‌یته‌ت و بیته‌ت په‌له‌وانیکی جیهانی و به‌شدارێ له‌ چه‌ندین په‌له‌وانیه‌تی ناو خۆی و عه‌رمی و جیهانی بکات و خه‌رمانیک له‌ خه‌لات بچینه‌وه ، ئه‌ویش خاتوو» سارا مه‌سه‌وعه‌ عبداللهو جه‌باری» یه‌ که‌رکوکیه‌ و له‌ ساڵی ٢٠٠٢ هاتۆته دنیاه ، له‌ ته‌مه‌نی ١٠ ساڵیه‌وه به‌شداریکردووه ، یه‌که‌م په‌له‌وانیته‌ی له‌سه‌ر ئاستی عێراق له‌ شاری سلێمانی بۆ گشت ته‌مه‌نه‌کان بووه و له‌نێو ئه‌و هه‌موو یاریزانه به‌ئه‌زموونانه په‌لی چوارمی و ده‌سته‌ هیتاوه. یه‌که‌م راهێنه‌ری بایه‌ری بابی دایکی (عه‌لی هه‌مه‌زه) بووه ، که‌ یه‌که‌م ناویژوانی نێوده‌مه‌له‌تی شاری هه‌ولێر بوو. هه‌ریه‌ک له‌ (خۆمه‌ریکی جۆرج و کاردۆ تاکۆ و ومحیده میلادی و به‌هزاد زینه‌دین) راهێنه‌رانی سارا بوونه. له‌ زۆریه‌ی په‌له‌وانیه‌تییه‌کانی یانه‌ی خانزادی تایبه‌ت به‌ یارییه‌کانی شه‌تره‌نج به‌شداریی کردووه توانیوه‌تی په‌لی یه‌که‌می ئاستی کچان به‌ ده‌ست به‌یته‌ت، له‌ ئاستی ٢ و ٤ کورانیشی به‌ ده‌ست هیتاوه. له‌ ساڵه‌لی ٢٠١٢ به‌شدارێ کردووه له‌ یه‌که‌م په‌له‌وانیته‌ی جیهانی و

نێوده‌مه‌له‌تی بۆ ته‌مه‌نه‌کان له‌ ولاتی ئیمارات . له‌و په‌له‌وانیته‌یه‌ توانی بیته‌ په‌له‌وانی عێراق بۆ کچانی ژیر ٢٠ ساڵی. له‌ ساڵی ٢٠١٨ به‌شدارێ په‌له‌وانیته‌ی ولاتانی عه‌رمی کردووه ، که‌ له‌ ولاتی تونس ریکخراوه له‌ گرووی ٢٠ ساڵی به‌شدارێ په‌له‌وانیته‌یه‌که‌ی کردووه ، له‌ کاتیکدا سارا ته‌مه‌نی ته‌نا ١٦ ساڵ بووه ، و په‌لی یه‌که‌می به‌ده‌ست هیتاوه و خاومنی میدالیای زیڕ و نازناوی WIM په‌لی مامۆستای نێوده‌مه‌له‌تی و نۆرمی به‌ده‌ست هیتاوه ، WGM مامۆستای گه‌وره

له‌ په‌له‌وانیته‌ی خه‌زمر له‌ ولاتی ئێران په‌لی پینجه‌می به‌ ده‌ست هیتاوه. له‌ ساڵی ٢٠١٩ وه‌کو په‌له‌وانیته‌ی تیمی وه‌ک تیمی کچانی یانه‌ی خانزاد توانیوه‌ په‌لی یه‌که‌می عێراق به‌ ده‌ست بێنن ، هاوکات به‌شداریان کردووه له‌ په‌له‌وانیته‌ی ولاتانی عه‌رمی توانیوه‌ په‌لی سێیم به‌ده‌ست بێنن و هه‌ر له‌وئ ساراش په‌لی دووم له‌سه‌ر ئاستی میزی دووم. **Nana Alexandra** به‌شدارێ په‌له‌وانیه‌تی له‌ ساڵی ٢٠١٤ له‌ ولاتی جۆرجیا کردووه و په‌لی ده‌هه‌می به‌ده‌ست هیتاوه. ، ئیستا خۆتدکاره له‌ کۆلیژی



ئهندازیاری له‌ زانکۆی سه‌لاحه‌دین و هاوکات به‌ردموامه له‌ یاریکردن و به‌شداریکردن له‌ په‌له‌وانیته‌یه ناوخۆ و جیهانییه‌کان..





# برسیتی ئافاتی سەردەمەکان

## لە تابلۆی "دواین دەمەکەوچک" ی بریتۆن ریڤیەر (1880)

رانانی / عەبدولرحیم سەرمەرق

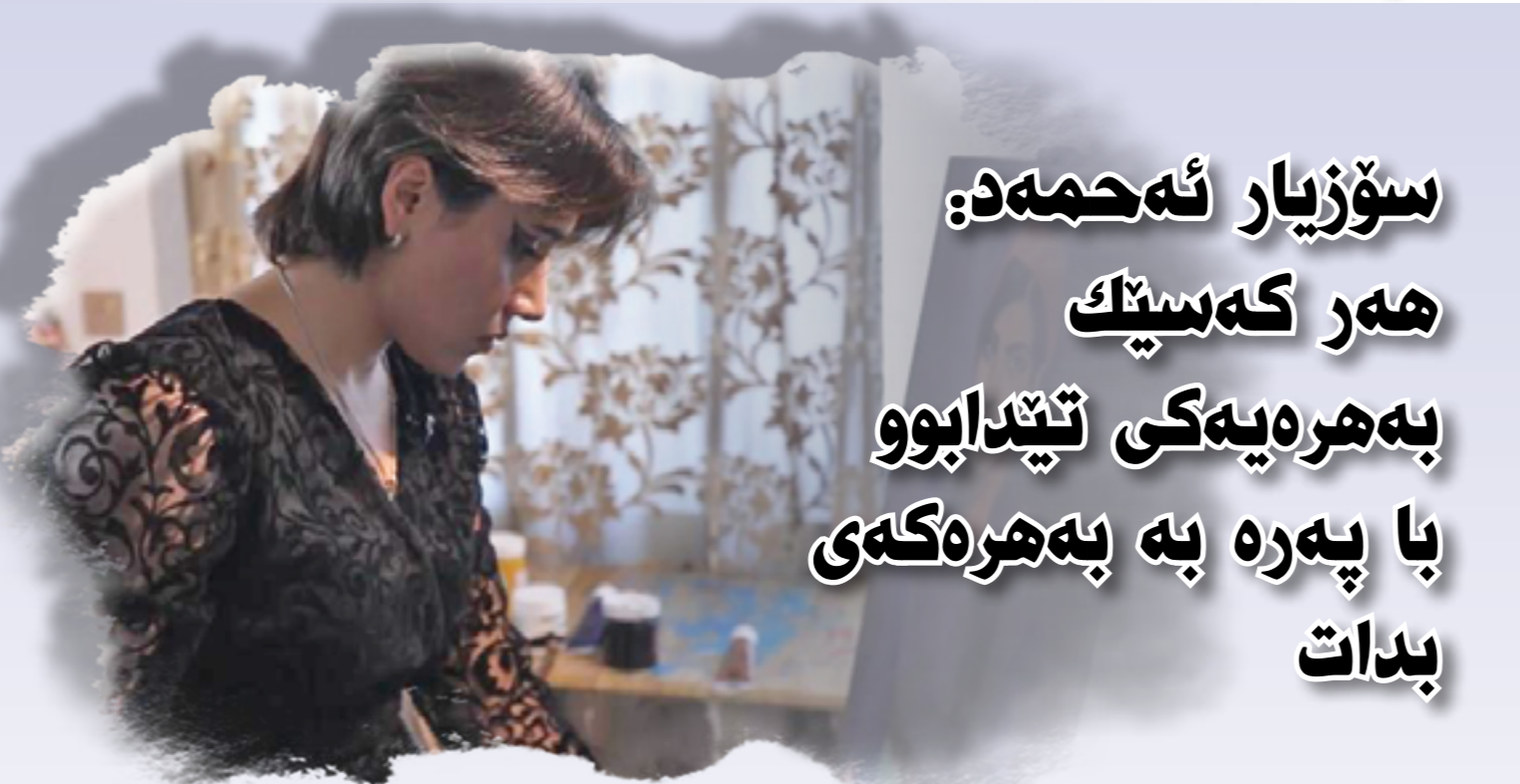


ئەم تابلۆیە بەرجەستەکردنی ھەستەو مەریەکی ئەفسونناوییە لە نیوان مرۆڤ و ئازەلەکان و پەییومندی بچ ھاوتای سۆزو پەییومستبوونی مرۆڤ بە ئازەلەو، چونکە مرۆڤ ھەر لە سەرەتای سەرھەلدانی ژیانەو پەییومندی بە سروشتەو بە گشتی و بە ئازەلەو بە تاییەت و بە مالدارییەو بە تاییەتتر و ئیرای گۆرانکارییەکان ھەتا ئەمرۆ بەردەوامی ھەیە، لە بەرامبەردا زۆریە بونەو مەکان بۆ پاراستنی رەگەز و بەردەوامی و مانەویان خۆیان لەگەڵ مرۆڤ گونجاندوو بوونەتە بەشیکی دانەبەراو لە مێژوووی مرۆیی، بونەو مەکانیش بەھۆی داڵدەکردنی خۆراک و شوین و پارێزراوییانەو ناتوانن لە مرۆڤ جیا ببەن، ھەر بۆیە لە ھەموو بارودۆخەکاندا بە ئەخوارزراوەکانیشەو ھەر لەگەڵ مرۆڤدا ھاوبەشن.

کەس نییە بە شیوەیەکی سەرپێی لەم شاکارە برۆانیت و ھەلووستەیک لەبەردەمی نەکات و دواتر سەرنجی زۆر دەمخوێتە سەر پەییام و روخساری تابلۆکەو بیئەر سەرسام دەبێت لەبەردەم شارمەزاییەکی تەواو لە توێکاری، جێنەجەییەکی دیار لە وردو درشتی پەییامێک بۆ مرۆڤایەتی، بە بۆیە زەیتی لەسەر پارچە پەرۆیک بە قەبارە (112x172) سم .. لە ھۆلی ھامبۆرگی ھونەری لە ئەلمانیا.

لەم تابلۆیەو بۆمان دەردەکەوێت بریتۆن ریڤیەری شیوەکار زۆر بە وردی کاری لە بواری توێکاری ئازەلان کردووو زۆرتەین بایەخیشی بە جەستە سەگ داوو دیکەتی زۆری خستۆتە سەر زمانی جەستەو مەرگی پەییام ھەستی ئازەلان لە کایەییەکی تاییەتدا، وەک دەبێن ئازەلەکان جگە لەوێ تەواوی تابلۆکەیان داپۆشیو دەوری مندالیکیان داوو لەسەر دواین کەوچک بوونەتە تەو مەری بابەتیکی پەییامێک بە برسیتیو بۆتە ھۆی شەژانی پەییومندییەو پەییامێکی

# کچە شیوەکاریک باس لە ئەزموونی کارەکی دەکات



## سۆزیار ئەحمەد: ھەر کەسیک بە ھەر یەکی تێدا بوو با پەرە بە بە ھەرەکی بدات

**سۆزیار ئەحمەدی شیوەکار لە فیچەرێکی تاییەتدا. کە لە بەرنامە (بەییانی کەرکوک) کەنالی ئاسمانی کەرکوک پەخشکرا. باس لە وێستگەکانی کاری ھونەری شیوەکاری خۆی دەکات و دەشڵێت: ئەو کەسانە کە بە ھەر یەکیان تێدا یە، با دوودل نەبن و گرنگی بە بە ھەرەکیان بدەن. نەک وازی لێبھێن.**

لە بارە ئەزموونی کاری ھونەری وێنەکێشان، سۆزیار ئەحمەد، دەشڵێت: من وێنەکێشیکی گەنجەم، وەکو ھەزو ئارمژووی خۆم، وردە وردە پەرم بە کارمەم داو تا گەیشتووم بەم ئاستە ئیستا کە تابلۆکانم نمایشکردوو». و تیشی: سەرمتا نەمتوانی کۆلیژی ھونەر تەواو بکەم، بەلام دواتر، کۆلیژی

پەرومەدی بنەرتیم تەواو کرد، دواتر لە فیدیۆکانی یوتیوبەو زیاتر پەرم بە کارمەمدا، یاخود ئەو ھەلانە کە لە کاتی وێنەکێشاندا دەمکردن، توانیم لە رێگای یوتیوبەو خۆم پێشخەم، تا گەیشتم بەو ئاستە ئیستا کە خەلک تابلۆکانم دەبیین و ھەم خۆمیشم ھەستی پێدەکەم.

سۆزیار ئامازە بەو شەدەکات: سەرمتا لە خۆتەنگەو وەکو ھەزو ئارمژو دەستم بە کاری وێنەکێشان کردو مامۆستاکان و خێزانەکم زۆر پشتگیریان کردم بەو کە بەردەوام بێم لە کاری وێنەکێشان.

لە بارە بەردەوامی و کۆلەندەن لەو کاری مرۆڤ دەیکات، سۆزیار ئاشکرایکرد: سەرمتا قسەو قسەلۆکی خەلکی وایکرد بۆ ماوی دوو سالی لە کارمەکی ساردو دووریکیو تەو، بەلام دواتر لە سالی ۲۰۱۷ ھەو جارێکتر دەست ھونەرەکی دەکاتەو.

وێنەکێشی دەشڵێت: کار لەسەر رەسائەتی و کوردەواری دەکات کە گوزارشت لە گەنجی کورپو کچی کورد بکات، کە بەشیکی لە تابلۆ ھونەرییەکانی



# لهیلا بهدرخان و سهمای بالیه

عمدولعزیز مهجید

ئەگەر سهماکردن به گشتی به هیندی کۆنی مرۆف کۆن بیت، ئەوه سهمای بالیه وهك پيشه‌بوونێکی هونەری خۆیندنگاو په‌یمانگای فێربوونی نوێ ههیه، مێژوووه‌كەشی به به‌شێکی مێژووی سه‌ما دمژمیری و په‌یوسته به دمرکهوتی شانۆوه له لای یۆنانه‌كان و رۆمانه‌كان، به‌لام خۆی له خۆیهوه نه‌بووه به هونەریکی سه‌ریه‌خۆ هه‌تا دامه‌زراندنی یه‌كهم ئەكادیمیای سه‌ماکردن له پاریس وشه‌ی بالیه **Ballet** له وشه‌ی **Ballare** ی ئیتالی وه **Ball** ی لاتینی كۆنه‌وه هاتوووه بۆته **Ballet** كه وشه‌یه‌کی فه‌رنسیه‌وه هه‌ر له‌وه سه‌رده‌مه‌وه ئەو ناوه‌ی لێنراوه.

له سه‌رده‌می ریتیسانسی رۆشنییری له ئەوروپا خه‌لكی ده‌ستیانكرد به گرنگیان به جه‌سته‌ی مرۆف و رۆله گرنه‌گه‌ی، ئەمه‌ش وایكرد ئابووری و زانست و رۆشنییری به خێرایه‌کی به‌رچاو به‌رمو پێش برۆن، له ئیتالیاش كه لانه‌وه لانكه‌ی گه‌شه‌سەندنی رۆشنییری بوو خه‌لكه ئۆرۆستۆكرات و ئەمیره‌كان هونەریان وهك ئامرازێك به‌كاره‌یتاوه بۆ شانازی كردن به هیزی ئابووری زیادكردنی ده‌سه‌لاتی سیاسیان و له‌نێو خۆیان كۆپركییان كردوووه له وه‌به‌ره‌یتانی پارمو پولیان له هونەرو رۆشنییریدا، به هۆی ئەمه‌شه‌وه هونەر له‌وه سه‌رده‌مه‌دا گه‌شه‌سەندنیکی بپۆته‌ی به خۆیه‌وه دی و له‌ژێر یاسای ئەم پێشینه مێژوویییه‌دا سه‌مای بالیه له كۆشكەکانی ئیتالیا له‌سه‌ر بنه‌مای (سه‌مای میلی) ساده دامه‌زراو له یاریكردنیکی سه‌ماوه دیاریكراو.

بالیه له سه‌رمادا سه‌مایه‌کی ساده‌وه ساكار بووه بۆ كات به‌سه‌ربردن و ته‌ناهت ئەمیره ئۆرۆستۆكراته‌كانیش له كۆشكەکاندا و له كاتی خواره گه‌وره‌كانیاندا ئەم سه‌مایان كردوووه ناویان لێ ناوه (بالیه‌ی نێو خواره‌كان) له سه‌ده‌ی پانزده‌دا شای فه‌رنسا چارلسی هه‌شته‌م به سوپا‌كه‌یه‌وه چوووه ئیتالیا و ژۆر سه‌رسام بوو به سه‌مای (بالیه‌ی نێو خواره‌كان) وه ئەم هونەرمو هونەرمه‌نده‌كانی برد بۆ فه‌رنسا، ئەوه بوو



لهیلا بهدرخان

له زماوه‌ندی خوشکی شازاده‌ی فه‌رنسا یه‌كهم و گه‌ورترین شانۆی سه‌مای بالیه نمایش كرا به ناویشانی (بالیه‌ی كۆمیدی شازاده) كه له دانانی مۆزیسیان مامۆستایه‌کی سه‌مای بالیه‌ی ئیتالی بوو. ئیتر سه‌مای بالیه له سه‌ده‌ی حه‌فده‌مه‌وه بووه به‌شێکی سه‌ره‌کی ژبانی كۆشكەکانی فه‌رنسا و به تایه‌تی لویسی سیانزو چوارده عه‌شقی ئەم سه‌مایه‌ بوون، به تایه‌تی لویسی چوارده تا ئەو راده‌یه‌ی خۆی به‌شدار ده‌بوو له سه‌ماكاندا و رۆلی پالاهانه‌كانی له بیست و شه‌ش سه‌مای بالیه‌ی گه‌وره‌دا بینوووه سێ مامۆستای گه‌وره‌ی بۆ ئەم هونەره

ته‌رخانكرد بۆ ئەوه‌ی به‌ردموامی له بالیه‌وه به‌ردموام پراپتێن بکه‌ن له سه‌مای بالیه‌دا. ئەوه بوو له ساڵی ١٦٦١ زاینیدا فه‌رمانێکی دمرکرد به دامه‌زراندنی یه‌كهم خۆیندنگای سه‌ماکردن له مێژووی بالیه‌دا به ناوی (ئه‌كادیمیای نیشتمانی شاهانه‌وه) هه‌ر له‌وه خۆیندنگایه‌دا دانان و رێكخه‌ستی دا‌هێ‌نانه‌كانی سه‌مای بالیه دانراو جوولانه‌وه‌كانی ده‌ست و قاچ دیاریكرا و ئەم رێسایانه‌ش هه‌تا ئەم‌ڕۆ به‌ردموام له نیوه‌ی دووه‌می سه‌ده‌ی حه‌فده‌مه‌دا هونەری سه‌مای بالیه له كۆشكەکان هاته دهرموو چوووه سه‌ر ته‌خته‌ی شانۆكان

و بووه هونەریکی شانۆیی هه‌ر ئەوه بوو وای كردد كه كۆمه‌لیك ئەه‌كته‌ری لێهاتووی نمایشی بالیه دمرکه‌ون، به‌لام هه‌ر هه‌موویان پیاو بوون هه‌تا ساڵی ١٦٨١ له هۆلی ئۆپرا له پاریس شانۆیه‌ك به ناویشانی سه‌ره‌كهوتنی خۆشه‌ویستی نمایش كراو یه‌كهم سه‌ماکاری بالیه‌ی ژن له‌سه‌ر شانۆ دمرکهوت ئەویش جیان فاندن بووه یه‌كهم بالیدینا له مێژوو‌دا. هه‌روه‌ها له پاشان چه‌ندین ژنی سه‌ماکاری گه‌وره دمرکهوتن بوونه ئەستێره‌ی سه‌ما له ئەوروپا و ئەمه‌ریكا. ئەم ژنانه‌ی به‌ناوبانگ و ناودار بوون له مێژووی سه‌مای بالیه‌یه له‌وه سه‌رده‌مه‌وه دمرکهوتن كه مێژوویه‌کی پرشنگ داریان هه‌بووه له سه‌ماکردن جو‌زفین بیکه‌ر سه‌ماكارو گۆرانیبیژو ئەه‌كته‌ری ئەمه‌ریکی ریش پیست كه چه‌ندین برۆنامه‌وه رێژلێنانی له‌سه‌ر ئاستی فه‌رنسا و مرگرتوووه په‌ناهه‌نده‌یه‌کی ئەمه‌ریکی بوو كه له ده‌ست ره‌گه‌زه‌یه‌رسته‌كان پرایكردوه كه دژی ریش پیسته‌كان كرددوویانه ئەمه‌ریكای جێهێشتوووه له پال سه‌ما و گۆرانی به‌شدارێ بزووته‌وه‌ی یاسای مه‌دنی كردو له ئەمه‌ریكا. له ٣ یونیو ١٩٠٦ له سانت لوئیس له ولاته یه‌كگرتوووه‌كانی ئەمه‌ریكا له‌دايك بووه له ١٢ ئه‌بریل ١٩٧٥ له نه‌خۆشخانه‌ی بی‌تی سالبتریر له پاریس كۆچی دوایی كرددوووه له گۆرستانێ پیاوه ناوداره گه‌وره‌كانی فه‌رنسا نێژراوه (بانتیون) گۆرستانێ ئەستێرمو دا‌هێ‌نه‌ران فه‌رنسیه‌.. كه له ته‌ك ناوداره‌كان ساری كوردی وه نووسه‌ر فیکتۆر هۆگۆ یه‌كهم ژنه ریش پیست بوو له‌م گۆرستانه‌ جو‌زفین بیکه بوو به شه‌شم ژن له ٨٠ پالاهانی نیشتمانی.

له‌یلا به‌درخان ئەو ژنه كورده‌ی شان به‌شانی ئەم ژنه هونەرمه‌نده سه‌مای كوردوه وه له‌گه‌ڵ تیدا بارای ئەه‌كته‌رو ئیلیزابیت نووسه‌ر له‌م سه‌رده‌مه سه‌مای كوردوه له‌م سه‌رده‌مه ئەم ژنانه به‌ناوبانگ و ناودار بوون له ولاتانی ئەوروپا و ئەمه‌ریكا..

له‌یلا به‌درخانیش له‌م سه‌رده‌مه له‌م رێزه‌نده‌دا بووه. له‌یلا به‌درخان له ساڵی ١٩٠٨ له ئەسته‌نبول له‌دايك بوومو شوین خولیاو ئاواته‌كانی كهوت له ئەسته‌نبوله‌وه بۆ میسر پاشان بۆ ولاتانی ئەوروپا ئەو شازاده‌یه‌ی كوردستان له‌وه‌ی بووه به ئەستێره‌ی سه‌مای ئەوروپا له ساڵی ١٩٨٦ له فه‌رنسا كۆچی دوایی كرددوه كچی عه‌بدوڵم‌زاق به‌درخان به‌گ بووه، له‌یلا كچی‌کی هه‌یه به ناوی نا‌فین كه له فه‌رنسا ده‌ژی وه‌ك رۆژنامه‌هوان كاردات له‌به‌ره‌ئوه‌ی باوکی

كونسول بووه له ژۆر ولات ژیاوه له‌یلا به‌درخان دوا‌ی ئەوه‌ی له ئەلمانیا خۆیندنگای به‌رزێ هونەری بالیه ته‌واو ده‌كات، له‌یلا به‌درخان یه‌كهم ژنه سه‌ماکاری كوردیه له ساڵی ١٩٢٦ وه‌ك ژنه سه‌ماکاریکی كورد دمرکهوتوه له سه‌ر شانۆ‌كانی ولاتانی ئیسپانیا، به‌لجیكا، فه‌رنسا، ئەمه‌ریكا و سه‌رجه‌م ولاتانی ئەوروپا سه‌مای كوردوه، سه‌رم‌رای ته‌كنیكه‌كانی سه‌مای بالیه له‌یلا جو‌زفین له سه‌مای ئۆریه‌نتالی تێكه‌لاوی كاره‌كانی خۆی ده‌كرد.

به‌مه‌ش ده‌بیته جیتی سه‌رنجی میدیاكان و هونەرمه‌نده‌كان و بینه‌ره‌كانی ئەه‌كات ئەگه‌ر له پاریس یان به‌لجیكا نمایشی كرده‌بایه رۆژنامه‌كان چه‌ند مانگیك پێشتر هه‌واڵی نمایه‌ش‌كانی بلاو‌د‌مه‌وه له رۆژنامه‌كان به شازاده‌ی كوردستان ناوی ده‌برا.

له رۆژنامه‌كانی ئەو‌دم ژۆر به‌سه‌رسوپ‌مانیه‌وه باسی له‌ش و لارو جو‌له‌ی ریتمی له‌یلا

ده‌كهن به شازنی سه‌مای داده‌نێن هه‌میشه به شازاده‌ی كوردستان ناوه‌یتراوه. هونەرمه‌ند زا‌هیر عه‌به‌ریش كه به‌دوادا‌چوونی بۆ كاره‌كانی له‌یلا به‌درخان كرددوووه له سوید ده‌لیت هۆکاری دهرنه‌كهوتنی له‌یلا له‌وه سه‌رده‌مه هه‌چ ئەسته‌نبوله‌یه‌ك نه‌بووه ئەرشیفی كاره‌كانی ب‌كات ده‌ولته‌ی توركیش هه‌ولێ دابوو نازناوی كوردی لێ‌ب‌كاته‌وه كاره‌كانی به شپۆمه‌یه‌کی سیستما‌تیکی ئەرشیف نه‌كراوه جگه رۆژنامه‌كانی ئەو سه‌رده‌مه نه‌بیته كه به زمانی ئەوروپای نو‌س‌راوه بوه ده‌لیت ئەو خانمه یه‌كهم سه‌ماکاری كورد بووه تا ئیستا له هه‌چ پارچه‌یه‌کی كوردستان سه‌نه‌ریك یان زانكۆیه‌ك به‌ناوی نه‌كراوه ژۆر گرنه‌گه سه‌نه‌ر یان خۆیندنگایه‌کی بالیه‌یان سه‌ما به ناوی له‌یلا به‌درخان ب‌كریت له كوردستان بۆ به‌رز را‌گرتنی ناوی ئەم هونەرمه‌نده سه‌مازانه گه‌ورمه‌یه‌ی كورد.



جو‌زفین بیکه‌ر



# کەرکوک و مەترسی لە دەستدانی ناسنامەیی شارپوون



پێشەنگ شیخ بورهان چوارداخی

کەرکوک یەکێکە لەو شارمەمۆڵەمەندانەیی لەرووی یەدەگی نەوتەو یەکێکە لە شارە هەرە دەمۆڵەمەندەکانی جیهان بەلام تەماشای ناو شاری کەرکوک بکەین دەبینین کەرکوک هیچ خزمەت گوزاریەکی تێدانیە و لەهەموو روبەکەووە فەرامۆش کراوە و خەڵکەکەشی تارادەییەک زۆریە هەژارن، ئێردا تەنها باسی داھاتی یەک مانگی نەوتی کەرکوک دەکەم کە بەپێی ئەو سەرچاوانە بێ داھاتی نەوتی کەرکوک بەشی هەموو عێراق دەکات بەزیادەو دەتوانرێ ژێرخانی ولاتی بێ ببوژیتەو بەلام چونکە کەرکوک بۆتە سەنتەری مەملاتی ناوخوازی و دەرەکیەکان و مەملاتی نیوان هەرێمی کوردستان و بەغدا و هەرکەس دەیەوێ نەوتەکە بەدەست بێنی نەک بەدەست هێنای دلی کەرکوکێەکان بەخزمەت کردنیان، ببینن سەرەهەموو کوچەو کۆلانێکی ئەم شارە زۆرینە دێرینە پرە لە خۆل و خاشاک و پیسی کە دەبێتە هۆی پیس بوونی ژینگەو بلاوبونەووی نەخۆشی مەترسیدار .....

ببینن داھاتی یەک مانگی کۆمپانیای نەوتی باکور کەرۆژانە (٢٥٠٠٠٠) سەدوو پەنجاھەزار بەرمیل نەوت رەوانەیی بەندەرەکانی جیهان دەکات لەرێگەیی کۆمپانیای (سۆمۆ)و بەبری (٨٢\$) و کولفەیی سۆمۆش (٧١\$) واتە لە هەر بەرمیلێک (٧١\$) دەمێتێتەو بۆ حکومەتی عێراق کە دەکاتە (٢٤٨٥٠٠٠٠\$) لەیەک رۆژدا وەلە مانگیێک دەکاتە (٧٤٥٥٠٠٠٠\$)، هەرێمی کوردستانیش لە کێلگەکانی

خۆرمەوێلە کە کۆمپانیای کار دەستی بەسەرداگرتووە لەرۆژێکدا (١٥٠٠٠٠) بەرمیل نەوت بە (٣٠\$) دەفرۆشن لەرێگەیی تورکیاوە، ئیستا پەرساریێک درست دەبێ بۆ سی دۆلار ؟ چونکە لەهەرێمی کوردستان کولفەیی دەرھێنای نەوت زیاتر لە (٥٠\$) لەسەری دەکەوێ ئەمەش لەسەر حیسابی کەرکوکێەکان کە لەمانگیێکدا هەرێمی کوردستان بری (١٣٥٠٠٠٠\$) ی دەست دەکەوێ لە کێلگە نەوتیەکانی کەرکوک، تەماشاکەن خەلکی بەش مەینەتی کەرکوک بزانی بەغدا چۆن لەسەر حیسابی ئێمەو داھاتی کەرکوک خۆی پر چەک دەکات بۆ ئەو رۆژە بمانەوێ داوای حەقی خۆمان بکەینو بێتو دووبارە ئەنقەمان بکات، سەرانی هەرێمیش لەدورەو تەماشابکەن و جادەیی سەدوو بیستی و سەدوپەنجایی لەسەر حیسابی خۆیتی کەرکوکێەکان دروست بکەن و پێمان بێ بکەنن و بلێن کەرکوک کە یە شارە، لێرەو دەلێم ئەگەر ئێو کەرکوکێەکان بەلاوە گرنگ بویە لەو داھاتە زۆری کە دەستان دەکەوێ مانگانە (١\$) یەک دۆلارتان بۆ کەرکوک سەرف بکەرایە ئیستا کەرکوک ناکەوتە ژێر هەرێمەیی لەدەست دانی ناسنامەیی شار بون، گەرکەسی شیاو ئەم ئیدارەیی شارەیی بەرێو بەردایە ئیستا کەرکوک نابوو بە زبێدان، بۆیە هیچ قەیرانی دارایی نیە بەلکو قەیرانی کەسی شیاو لە شوێتی شیاو هەییە، گەر ئەم قەیرانە بەردەوام بێ ژیان لە کەرکوک زۆر قورس دەبێ.

# هەلکەندنی یەکەم بیرى نەوت لە کەرکوک



فەرھاد ھەمزە

داوای ئەوێ ئینگلیزەکان لە ساڵی ١٩٢٥ رێکەوتیێکی ٧٥ سالیان لەگەڵ حکومەتی عێراقدا بەست ئنجا خۆیان سازدا تا کارەکیان بخەنە بواری جێبەجێکردنەو . بۆ هەلکەندنی یەکەم بیرە نەوت زانایانی کۆمپانیای نەوتی عێراق سەرمتا مەزەندەیان بۆ ناوچەیی خۆرماتوو چوو ئەو مەووە لەساڵی ١٩٢٦ یەکەم نێردەیی جیۆلۆجی بەسەرپەرشتی پەرۆیسۆر (دۆیۆخ) بە ١٢ دەرگای هەلکەندنەو لە ناوچەییەکی نزیک

دەرگای هەلکەندنەو هەییە فری داو گەیشتە بەرزی زیاتر لە ٦٠متر رۆژانە ٧٥ ھەزار بەرمیل نەوت بەقوڵی نیومەتر بەشیوێکی ئەو دەفەرەدا دەرۆن، لەو مەووە ئەو شۆنە ناوێر شۆی نەوت کە دەکەوێتە نزیک گوندی شۆراو گورگە چالەو، بەپێی ئاماری ئەوکاتە زیاتر لە ٦٠ھەزار بەرمیل نەوتی تی رۆابوو .

لەئەنجامی ئەم رووداوە ئەندازاریێکی ئینگلیز وچەند کرێکاریێک گیانیان لەدەست دا، نۆ رۆژ بەم شۆمەییە نەوت ھەر دەرۆیی تالە ٢٣ی ئۆکتۆبەر لەسەعات ٢ شەو توانرا کۆتەرۆل بکری، لەئایاری ١٩٢٤ دەست کرابەقوڵ کردنەووی بیرەکە تا ٦٠٧ م .

بەم چەشنە چیرۆکی دۆزینەووی نەوت لەباباگورگور چو نۆ لاپەرەکانی مێژوو مەو و لەو رۆژەو عێراق بوو ولاتیێکی نەوتی.

ئەم بیرە ناوێرایی ژمارە (١) تالە ١٩٤٠ بەرھەمی ھەبوو، لەو مەووە بەیەکجارەکی داخراو لەبەر گرنگی مێژووییەکی شۆیتەکی پارێزراو .

خۆرماتوو خۆمەتیان ھەلدا، لە ١٩٢٧/٤/٥ و بەئامادەبوونی مەلیک فەیسەل یەکەمین بیرى نەوت لەو ناوچەییە ھەلکەنرا، پاشان سیانی تریش لێدرا بەلام هیچیان سەرکەوتوو نەبوون .

داوای چەند تاقی کردنەوویەکی سەرئەووتوو ئەنجومەنی ئیدارەیی کۆمپانیای نەوتی عێراق دووچارایی بێ ئومیدی بوولەئاست بوونی نەوت دا، لەم بواردە بپوئە دووبەرەو بەرەبەرەکیان لەگەڵ ئەو مەووە بپوئە هیچ بیرێکی ترەئەنکەنری، بەرەکی تریش وایان بەچاک زانی بەردەوام بێ لەسەر ھەلکەندن، دواجار پەسپۆرێکی جیۆلۆجی بەناوی (تروبریدج) ھاتە ناوچەکەو و لەدواییدا راپۆرتیێکی بۆ سەرۆکی خۆی نووسی زۆر بەدەنیاپییەو بەسی لەبوونی نەوت لە باباگورگور کەرکوک دەکرد، ئەو بوو لە ٣٠ی حوزمیرانی ١٩٢٧ دەست کرا بەھەلکەندن، لەنیو

شەو ١٤ی ئۆکتۆبەر قوڵی بیرەکە ٤٦٤ مەتری تێپەرکرد، بەلام بەھۆی ھەلەییەکی تەکنیکییەو کە روویدا نەوتی ژێر زەوی فیچقەیی کردو ھەرچی



بیری ژمارە (١) داوای وشکبوونی لە چلەکانی سەدی رابردوو لە ئەرشیفی/ فەرھاد ھەمزە



ھەلکەندنی یەکەم بیرى نەوت لە کەرکوک ١٩٢٧/١٠/١٤

لە ئەرشیفی/ فەرھاد ھەمزە



# میژووی تەلەفزیۆن لە کەرکوک

سمکۆ بەهرۆز (ئەژزی)

(بەشی دووهم)



پیشکەش دەکرد، کە سەردانی باخچه و خۆبەندنگاگانى شارى کەرکوک و دمووروبەهرى دەکر. یان هەندیک جار بەرنامەى هەفتانەى راستەوخۆى لە ناو ستۆدیۆ پیشکەش دەکرا و منداڵان بە پەيوەندى بەشدارى بەرنامەکەیان دەکر. ١٤- بەرنامەى (تابلۆ):- بەرنامەى یەکی تۆمارکراو بوو، هەفتەى سێ جار پیشکەش دەکرا، تايبەت بوو بە فێرکردبوونی ویتەکیشان بۆ منداڵان.

١٥- بەرنامەى (هاتووچۆ):- ئەم بەرنامەى (١٥) رۆژ جارێک راستەوخۆ پیشکەش دەکرا، هەر بەرنامە و میوانێک بۆ ستۆدیۆ بانگهێشت دەکرا بۆ گفتوگۆ کردن لەسەر رێتیمیەکانى و کێشەى هاتووچۆ. ١٦-بەرنامەى (بالانس):- بەرنامەى یەکی هەفتانەى راستەوخۆ بوو.

١٧-بەرنامەى رەهەندى چوارەم. البعد الرابع: بەرنامەى یەکی هەفتانەى تۆمارکرا بوو بەزمانى عەرەبى، تیشكى دەخستەسەر ئەو بابەتە گەرنگانەى تايبەت بوون لە کوردو کوردستان کە لەرۆژنامە و گۆڤارهکاندا بلاودەکرانەوه.

١٨-بەرنامەى (کەلتووور جیاوازی):- بەرنامەى یەکی فیکرى و ئەدەبى بوو ١٥ رۆژ جارێک پیشکەش دەکرا، هەر جارو لەسەر بابەتێک لەگەڵ نووسەرێک یان رەخنەرێک چاوپێکەوتن و گفتوگۆ دەکرا.

١٩-بەرنامەى (هەنبانە):- بەرنامەى یەکی پیشبەری تۆمارکار بوو، ١٥ رۆژ جارێک پیشکەش دەکرا، هەر جارو سێ

و بەسەر نەکرانەتەوه. ١١-بەرنامەى (سێبەهرى ئیسلاام):- بەرنامەى یەکی ئاینى هەفتانە بوو، هەر جارو لەسەر بابەتێکى ئاینى، ئەو بەرنامەى پیشکەش دەکرا. ١٢-بەرنامەى (گوزەل ساس):- بەرنامەى یەکی هونەرى تورکمانى بوو، ١٥ رۆژ جارێک پیشکەش دەکرا بە زمانى تورکمانى، هەر جارو میوانێکى تورکمان دەبووه، میوانى بەرنامەکەو تییپکى میوزیک تايبەت بوو بە بەرنامەکەوه. ١٣-بەرنامەى (سەماى پەپولەکان):- هەفتەى سێ بەرنامەى تۆمارکراوى

خەلکى لەسەر رووداویک یان هەلوێستیکى سیاسى و مردەگیرا. ٧-بەرنامەى شەبەنگ ئەم بەرنامەى تايبەت بوو بە ژنان، ١٥ رۆژ جارێک بە تۆمارکراوى پیشکەش دەکرا و هەر جارو لەسەر بابەتێکى گفتوگۆ دەکرا و بانگهێشتى چەند میوانێکى دەکرا بۆ ستۆدیۆ. ٨-بەرنامەى ئۆلۆمپیک:- بەرنامەى یەکی وەرزشى بوو، ١٥ رۆژ جارێک ئامادە دەکرا، لەم بەرنامەیدا هەموو چالاکییه وەرزشییهکانى ناو شارى کەرکوک و دمووروبەهرى پیشکەش دەکرا، پاشان چەند جارێک وەرزشەوانێکى بانگهێشتى ستۆدیۆ دەکرا، بینهراڤیش دەیاننوانى راستەوخۆ بەشدار ببن و پرسیارو تیببى خۆیان دەپرن بەرامبەر میوانەکە و ئەو بابەتەى کە گفتوگۆى لە بارەوه دەکرا.

٩- بەرنامەى میلۆدى:- بەرنامەى یەکی هونەرى بوو، ١٥ رۆژ جارێک پیشکەش دەکرا، هەر جارو هونەرمەندێک یان چەند هونەرمەندى بانگهێشت دەکرا بۆ ستۆدیۆ و تیببىکى میوزیکى تايبەت بە بەرنامەکەیشى هاوکارى هونەرمەندە میوانەکانیان دەکرد، ئەم بەرنامەى زۆربەى هونەرمەندانى کوردستان و دەرموه کوردستانى بەسەرکردۆتەوه.

١٠-بەرنامەى رەنج و هیوا:- ئەم بەرنامەى بە تۆمارکراوى ١٥ رۆژ جارێک پیشکەش دەکرا، لەم بەرنامەیدا هەموو ئەو کەسانەى بەسەر کردۆتەوه کە کەم ئەندام بوونه یاخوود بە هەریهکى تیدا بووه

ماویهکیش وەکو سەرپەرشتیاری کەنالی ئاسمانی کەرکوک بەردەوام بوو. هەواڵەکان رۆژانە پینچ جار هەواڵی سەرەکی هەبوو بە زمانەکانى کوردی و عەرەبى و تورکمانى و کلدو ئاشوورى و ئینگلیزى و راپۆرت و رییۆرتاژ: پەيوەندى بە رووداوه سیاسى و کۆمەلایەتى و خزمەتگوزارییهکانەوه هەبووه، هەروەها لە ماوهى پەخشى تەلەفزیۆنیدا شریتى هەواڵەکان بە زمانى کوردی و عەرەبى و تورکمانى و ئینگلیزى دەرپشت. بەرنامەکانى تەلەفزیۆنى ناوخۆی کەرکوک بەم چۆره بوو:-

١-بەرنامەى هەلۆکان:- بەرنامەى یەکی بوو هەر جارو و باسى لە ژيانامەى شەهیدیک دەکرا. ٢-بەرنامەى تیشک:- بەرنامەى یەکی ١٥ رۆژ جارێک راستەوخۆ پیشکەش دەکرا پەيوەندى بە رووداوه سیاسیهکانى کەرکوک و کوردستان و عیراقەوه هەبوو.

٣-ناو بەناو بەرنامەى یەکی دیدارى تايبەت کە پەيوەندى بە رووداویکى گەورمۆه هەبوو، پیشکەش دەکرا. ٤-بەرنامەى پرد، بەرنامەى یەکی هەفتانە بوو، پەيوەندى بە رووداوه سیاسیهکانەوه هەبوو کە راستەوخۆ کاریگەرى لەسەر کەرکوک و دۆخى سیاسى کوردستان و عیراقەوه هەبوو.

٥-بەرنامەى دیرۆک:- بەرنامەى یەکی تۆمارکراو بوو، ١٥ رۆژ جارێک پیشکەش دەکرا، گەرنگی دما بە میژوو شوێتەواره میژووییهکانى کەرکوک و دمووروبەهرى و هاوکات گەرنگی دما بە پێگەى ژيان و رووناکبیرى هاوبەشى نەتەوهکانى کەرکوک کە لە ئامادەکردنى سمکۆ بەهرۆز و پیشکەش کردنى کاوه محەمەد بوو.

٦-بەرنامەى رات چیبە:- بەرنامەى یەکی ١٥ رۆژ جارێک پیشکەش دەکرا، راستەوخۆ لەناو شەقام و گەڕەمک و بازارمکان رای لە سەرمتادا نووسەر عارف قوربانى وەکو بەرپۆمبەهرى تەلەفزیۆنى لۆکالی کەرکوک دەستیشان کرا، لە داویدا نەزار خەسرمو بووه بەرپۆمبەهرى کەناله ناوخۆی و لە

لە دواى پرۆسەى ئازادى عیراق لە سالى (٢٠٠٣)ى زاینى، وەرچەرخانیکى گەروە بوو لە سەرئاپای عیراق، کە گۆرانکاری لە هەموو بورارەکانى ژيان بە چاک و خراپ رووى داوه. هەندیک دەروازە و دەرگاگانى ژيانى مرۆفایەتى چوونە سەر باریکى تر. ئازادى لە بوارى راگەیانندن. دەرگای والا کرد لە بوارى تەلەفزیۆن و سینەما و دەرگاگانى راگەیانندن و هەموو لایەن و حیزبەکان کەوتنە هەنگاوانان بەوهى خاوهن تەلەفزیۆن و کەنالی تايبەت بە خۆیان هەبى لەو بوارەدا گەلێک تەلەفزیۆن و کەنالی پەخشى خۆیان دەست پیکرد.

١٧- تەلەفزیۆنى (u.kids) ی یەکگرتوو.

١٨- تەلەفزیۆنى (u.document) ی یەکگرتوو.

١٩- تەلەفزیۆنى ناوخۆی ئازادى حیزبى شیوعى کوردستانى، لەدواى پرۆسەى ئازادى عیراق و رزگارکردنى کەرکوک لە سالى ٢٠٠٣ى زاینى و دواتر لە سالى ٢٠٠٤ لە کۆبوونەوهى کەنالی کادرانى سنوورى کەرکوک، هەفاڵ مام جەلال سکرتیری گشتی (ی.ن.ک) بریاریدا کەنالی لۆکالی تەلەفزیۆن لەسەر چەنالی (vhs) بە زمانە سەرەکییهکانى کەرکوک پەخش بکات.

٢٠- رۆژى ٢٠ى ئادارى ٢٠٠٤ى زاینى لە رێو رەسمیکى شایستەدا بە ئامادەبوونی لێپرسراوى مەلەبەندى دووى ریکخستى کەرکوک و لێپرسراوى ناومندى راگەیانندن، لەلایەن پارێزگارى کەرکوک، تەلەفزیۆنى کەرکوک بە زمانەکانى کوردی و عەرەبى و تورکمانى و سریانى دەستى بە پەخشکردنى بەرنامەکانى خۆى کرد.

لە چوارچێوه گشتیهکەیدا تەلەفزیۆنى کەرکوک بەرنامەکانى هەمەپەنگ بوون: سیاسى، کۆمەلایەتى، هونەرى، وەرزشى، زانستى، دۆکۆمێنتارى، ئەدەبى، رۆشنیبرى، پەخش دەکرد.

لە سەرمتادا نووسەر عارف قوربانى وەکو بەرپۆمبەهرى تەلەفزیۆنى لۆکالی کەرکوک دەستیشان کرا، لە داویدا نەزار خەسرمو بووه بەرپۆمبەهرى کەناله ناوخۆی و لە

کەرکوککیش وەکو شارەکانى تری عیراق و کوردستان، چەندان تەلەفزیۆنى لۆکالی و کەنالی ئاسمانی کرانەوه، کە بەشیکى زۆرى سەر بەحیزبەکانى کوردستان و حیزبە عیراقیهکان بوون وەکو:

١- تەلەفزیۆنى ناوخۆی کەرکوک کە زمان حالى یەکی نیشتمانى کوردستان بوو.

٢- تەلەفزیۆنى ناوخۆی (باوه گورگور): کە زمان حالى پارتى دیموکراتى کوردستان بوو.

٣- تەلەفزیۆنى ناوخۆی تورکمان ئیلی کە زمان حالى بەهرى تورکمانى عیراق بوو.

٤- تەلەفزیۆنى ناوخۆی ئازادى کە زمان حالى حیزبى شیوعى کوردستان بوو.

٥- تەلەفزیۆنى ناوخۆی تورکمان یۆل.

٦- تەلەفزیۆنى ناوخۆی نور تەلەفزیۆنى ناوخۆی (النبا).

٧- تەلەفزیۆنى ناوخۆی (u.tv) ی یەکگرتوو.

٨- تەلەفزیۆنى ناوخۆی کەرکوک سپۆرت ٩- تەلەفزیۆنى ناوخۆی العیراقیه.

١٠- تەلەفزیۆنى ناوخۆی کەلار.

١١- تەلەفزیۆنى ناوخۆی ئایندەى کەلار.

١٢- تەلەفزیۆنى ناوخۆی کۆمەل لە گەرمیان.

١٣- تەلەفزیۆنى ناوخۆی یەکگرتوو.

١٤- تەلەفزیۆنى (u.sport) ی یەکگرتوو.

١٥- تەلەفزیۆنى سێدەى ناوخۆی.

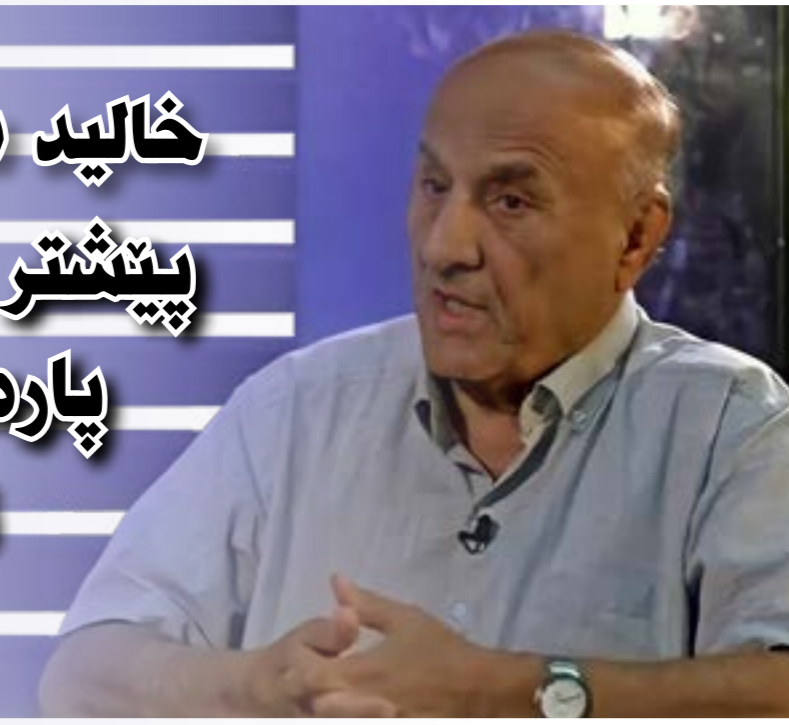
١٦- تەلەفزیۆنى چرا.











دیمانه: هەلمەت ھۆشیار

# خالد سەرکار : پێشتر لە گیرفانی خۆمان پارەمان دەدا تاكو كارى تێپەكە رايى بكەين

هونەرمەندی موزیسیان  
خالد سەرکار یەکێکە  
لەو هونەرمەندە  
دەگمەنانهی کە  
بەھیمی و بێدەنگی  
کاری موزیکی دەکرد  
و بەلام ھەموو جارێک  
لە شارێک شاکاریکی  
پێشکەش دەکرد. کەم  
کەس ھەبێت لە کارە  
دانسەکانی تیبی  
مۆسیقای سلیمانی  
گوێی لە ئاواز و  
موزیکەکانی ئەم  
هونەرمەندە نەبووبێت.  
لە دیمانە بەرنامە  
گەوهەرەکانی کەنالی  
ناسمانی کەرکوک  
بەمشۆمە دیتە گۆ  
باس لە کارو هونەر و  
موزیک دەکات.

- ئێوە لە قوناقێک لە قوناقەکاندا لەگەڵ چەند  
ھاوڕێیەک تاندا دەست دەبەن بۆ کاریک کە تا  
رادە ئێستەم قورس بوو کۆ دەبنەوه و تیبی  
مۆسیقای سلیمانی دادەمەزرێنن، بۆیە دەلێم قورس  
چونکە قوناقەکە سەخت و پڕ کێشەو گرفت  
بوو، چۆن بێرتان لە کاریکی وا کردموه؟  
+ لە شاری سلیمانی پێش ئێمە لە سالانی  
پەنجاکان تیبی مۆسیقای مەولەوی ھەبوو،  
کە هونەرمەند قادر دیلان سەپەرشتی دەکردو  
هونەرمەند و شاعیر مامۆستا ھەمەسەڵح دیلان  
ئەندامی ئەوتیبە بوو، ھەورووھا مامۆستاکە  
ئێمەش ولیم یوحنەناش لە تیبەدا ئەندام بوو، بۆ  
سەردەمی خۆی ئەم تیبە خزمەتییکی زۆرباشی  
مۆسقا و گۆرانی کوردییان کردوو، بەلام  
بەھۆی سەفەری قادر دیلان لە سالی شەستەکان  
بە یەكجاری بۆ درەموی ولات ئەو تیبە  
چالاکییەکانی وستاو نەما، بەلام ئەندامەکانی  
تیبەکە لە شاردایا مابوو، ئێمەش کۆمەڵێک گەنج  
بووین وشوێتمان لە چالاکیی قوتابخانەکان بوو،  
هونەرمەند ئازاد شەوقی شۆمەکار بەرپۆمبەری  
چالاکیی قوتابخانەکان بوو شوێنێکی پێدای  
بۆ پڕۆفەکانمان، ئیتر وورده وورده ژمارمان  
زیادی کرد و ناوبانگیان پەیدا کرد لە  
شاردا خەڵکێک پێمان ئاشنا بوو، کەسانێکی  
دەنگخۆش یان کەسانێک ژمنییان دەزانی یان  
ئارمژووی فێربوونیان دەکرد ھاتن و پەيوەندیان  
پێوە کردین و ژمارەکەمان گەیشتە نزیکە  
پانزەکەس، ئیدی ئێمە بەردەوام پڕۆفەمان

- جارێک لە کاتی تۆمارکردنی  
بەرھەمەکاندا ھەموو ژنێارەکان پێکەوه  
لە ستۆدیۆ بەرھەمەکان دەژمێنن، ئایا ئەمە  
جۆریک لە تام و چێژی زیاتری بەبەرھەمەکان  
نەدەبەخشی؟  
+ بەئێوە وایە، ئەمە بە تەنھا قسە من نییە،  
هونەرمەندی بەناوبانگی ھەرب (محەمەد  
عەبدول وەھاب) لە چاوپێکەوتنێکدا دەلێت:  
ئەو ھەستە و یەکتەر بینینە لە کاتی ژمنیندا  
لە ئێوان ستافەکەدا ھەبێت لە نیو ستۆدیۆ زۆر  
جیاوازترە لەو ئیستا سیستەمەکە سیستەمی  
تراکە و تاک بە تەنھا دەژنێت و بە ھیدفۆن  
گوێ لە ژمنینی ئەوانی تر دەگێرێت.

- ئەوھونەرمەندە دیارانی پێش دامەزراندنی  
تیبی مۆسیقای سلیمانی کارتێان لەگەڵ  
کردوون کچ بوون ئەگەر بێرت ماییت؟  
+ لەسەرمتادا کەسانێکی زۆر نەبوون،  
تەنھا ئەوھەمە دەنگیان خۆش بوو و ھاتوون،  
بەلام بەردەوامیان نەبوو بەلام ئەوانە  
بەشۆمەکی ھەمیشەیی بوون بە ئەندام  
لەگەڵمانا هونەرمەندان (ئیبیراھیم خەیات و  
عوسمان عەلی و ھەسەن نەریمان و ئەسەد  
قەرەداغی و عەبدولقادر ھەسەن و قادر  
کابان) بوون دواتریش مامۆستا کەریم  
کابان ھات، سەرمتا ئەم هونەرمەندان بوون  
بەلام وورده وورده گەنجەکانیش ھاتن بۆ  
نمونە (عەدنان کەریم) یەکیکە لەوان،  
وورده وورده ھەنگاوی ناو یاش ماومبەک  
عەباس محەمەد لە کەرکوکەو ھات و  
دوو بەرھەممان بۆی کرد.

- ئەگەر بەراوردێک بکەین لە ئێوان تیبی  
مۆسیقای مەولەوی و سلیمانی ئەکریت  
بۆ ئێوان تیبی مۆسیقای مەولەوی لۆکالیتەر لە  
چوارچۆمە سلیمانی کاری کردو بەلام تیبی  
مۆسیقای سلیمانی ئەو سنورە دەشکێنێت

## حیزبی بەعس دەپووست ھونەری کوردی ئەگەر پیشانیشت بدریت لە ژێر فەرمان و سیبەری خۆیادا بێت

و دیت فراوانتر کار دەکات بۆ نمونە  
(کار بۆ هونەرمەندە کەرکوکییەکان  
دەکات، بۆ ھەولێرییەکان، یان دەچیتە  
بەغدا و بەشداری فستیڤال دەکات) ئەمە  
رێکەوت بوو یان بەرنامە خۆتان بوو؟  
+ ئەتوانم بڵێم تیبی مۆسیقای مەولەوی  
یەکەمین تیبە لەسەر ئاستی کوردستاندا  
تا رادەبەگە ئەکادیمیە دروست بوو، جارێ  
بەرھەمە میللییەکان دەوریان ھەبوو بەلام ئەمان  
گەنج بوون ئەو تیبەیان دروستکرد، خۆیان  
فەرمانبەر بوون پێوستان بە بودجە نەبوو  
باری داراییان باش بوو، بەلام تیبی مۆسیقای  
سلیمانی ھەر لەسەرمتاوە پلانی ھاوکاریان  
ھەبوو لەگەڵ ھەولێر کۆیە و رەواندۆز و  
دھۆک ئەوکات لەوێش تیبی مۆسیقا دروست  
بوو وەکو باواجی کۆیە، ھاوکاری تەواو  
لە ئێوانماندا ھەبوو، بۆ نمونە ئەگەر لە  
ھەولێر کۆنسێرتمان بکردایە هونەرمەند  
فواد ئەحمەد لەگەڵ ئێمەدا بوو، مام  
رەسول گەردی ھەزی دەکرد لەگەڵ ئێمە  
بەرھەم پێشکەش بکات. لە کۆیە تاپەر  
توفیق، لەبەغدا و کەرکوک مامۆستا عەلی  
مەردان، حوسێن عەلی ئەھات لەگەڵمان



کەمەس دەکرد. بۆیە ئێمە ھەمیشە  
داواکراو بووین بۆ ئەوھە بەشداری بکەین  
لە بۆنەکانیاندا، هونەرمەندانێ عێراق  
زۆرینەیان لەو بەشدار بوون، دەپووست  
کوردیش راکێشێت ئەوکارمو، بۆیە  
بیرمان لە دامەزراندنی رێکخراویکی  
هونەری کەلتوری ھەم سیاسیش کردموه  
بۆ ئەوھە هونەرمەندا پێیان نەخایسکیت و  
نەکەونە ناو زەلکاوی رژیئەموه، چونکە  
بەردەوام لە ھەولێ فریودانی هونەرمەنداندا  
بوون بە بەخشینی مال و پۆست و سەیارە  
و...ھتد تا گۆرانی و ئاواز بە بالایی ئەواندا  
بڵێن، بۆیە ئەمە لەگەڵ ئێمەدا نەدەگۆنجاو  
ناچار بووین بە ھەموو شۆمەبەک خۆمان  
دوردەخستمو، تەنانەت دەبوو بەر لە تۆماری  
بەرھەمەکان ئەبوو ئەوان دەقەکان ببینن،  
ئێنجا لە تەلەفزیۆنی کەرکوک ئەو کات  
بۆمان تۆمار دەکرا. بۆیە ئەو رێکخراومان  
بە نھیتی دروستکرد و منیش یەکیک بووم لە  
دامەزرێنەرانی ئەو رێکخراوە، پەيوەندیان  
لەگەڵ زۆریە هونەرمەندان بەست.

- لە داوی ئەم رێکخراوە تیبی مۆسیقای  
شۆرش دروست دەکەن؟  
+ بەئێوە لە سالی ١٩٧٤ کاتێک بارودۆخ  
تێکچوو، خەڵکی پۆل پۆل پەيوەندیان  
بە شۆرشەو دەکرد و ئێمەش وەکو  
هونەرمەندان بپارماندا بە ئامێر و  
کەرستە تۆمارکردنی خۆمانەو  
پەيوەندیان بە شۆرشەو کرد و پەيتا پەيتا  
سرودەکانمان بۆ رادیۆ تۆمار دەکرد.

- کچ بوون ئەوانە ئێوە سرودانەیان دەوت؟  
+ تیبی مۆسیقای سلیمانی بووین، دواتر تیبی  
باواجی کۆیە ھاتن، بەلام دواتر تیبی  
مۆسیقای شۆرش پێک دەھات لە سلیمانی،  
باواجی، ھەولێر.



# گه‌ره‌که‌کانی که‌رکوک له روانگهی میژوووهوه

سمکۆ به‌هروژ (ئه‌ژێ)

به‌شی سێهه‌م

## گه‌ره‌کی زیویه

یه‌که‌یکه له گه‌ره‌که‌ کۆنه‌کانی که‌رکوک، میژووویه‌کی دوور و درێژی هه‌یه، له گوندیکی میژووویه‌وه بۆته گه‌ره‌که‌کی کۆمه‌لایه‌تی و بازرگانی و گه‌شتیاری له‌سه‌رده‌مه‌ جۆراو جۆره‌کاندا، به‌لام له‌گه‌ل فراوان بوونی شارو دا‌پرانی ئاوی خاسه له گونده‌کانی تر بۆته گه‌ره‌که‌.

بنه‌رپه‌تی ناوه‌که‌ی بنه‌رپه‌تیکی میژووویی هه‌یه، ئه‌ویش ئه‌و کاته‌ به‌ژه‌تی پیکراوه که گۆرانی‌کاری له بنه‌رپه‌تی ئه‌تتۆگرافی و زمانه‌وانیی له‌سه‌رده‌می میدیه‌کاندا روویانداوه بۆ هه‌ندیک له ناوانه ناوخۆیانه‌ی شوپه‌که‌کان که هیندی و ئه‌وروپی نه‌بوونه، که تاوه‌کو ئیستا که له ناو کوردا به‌کارده‌هێنرێت، وه‌کو ناوه‌تانی (زیویه . زیویه) له که‌رکوک و سلیمانی و هه‌ولێر، که پاداگرته له‌سه‌ر ئه‌و درێژبوونه‌وه زمانه‌وانیه‌ی (ماننا)، ئه‌ویش له چوار چێوه‌ی شاره به‌ناوبانگه‌که‌یان (زیویه . زیویه)، له‌گه‌ل ولاتی (زاموا) له سلیمانی و (ئه‌رابخا) له که‌رکوک و ئه‌ربیل له هه‌ولێر.

هه‌روه‌ها ناوچه‌ی (زیویه) یه‌که‌یک بووه له‌و ئا‌قاران‌ه‌ی که له‌سه‌رمتا‌کانی بلا‌وی‌بوونه‌وی ئاینی مه‌سیحیدا پێشوازی لیکراوه و قوربانی زۆری داوه له پیناو باوه‌رپوون به‌و ئاینه‌ له‌گه‌ل به‌ره‌ره‌کانیان له‌گه‌ل ساسانییه‌کان. له پاشماوه‌ی ئاینی زه‌رده‌شتی.

گه‌ره‌کی زیویه گه‌ره‌که‌که‌ هواسنووره له رووباری خاسه و ئیمام قاسم و عاشوور و ئیسکان و گونده‌کانی یاروه‌لی و سۆنه‌گۆلی، هه‌ر له‌به‌ر ئه‌مه‌ خه‌لکی زۆری ئه‌م دوو گونده له گه‌ره‌که‌دا نیشته‌جێ بوونه.

له‌سه‌ر‌وبه‌ندی دوور خسته‌وه‌ی مامه‌ رمزای حه‌قه‌کان بۆ عه‌ماره، بۆ پشتگیری له مامه‌ رمزای حه‌قه‌کان رمزیان کرد به‌رمو که‌رکوک و نا‌رمزایی دژی گرتی، له



ئه‌نجامی ئه‌و رێژبێشته‌دا، له رێگه‌ی گه‌ره‌کی زیویه‌وه هاتنه ناو شاری که‌رکوک و له نزیک مائی موته‌سه‌رپه‌وه باریان خست، زۆر له پیاوانی کوردی ناوشاری که‌رکوک به‌نه‌تی په‌یوهندیان له‌گه‌ل ده‌کردن و یارمه‌تیا‌ن ده‌دان. پاشا چه‌ند رۆژیک حکومه‌ت خۆی به‌ نا‌جاری بینی که‌وا دا‌لدیه‌کیان بۆ په‌یدا بکات بۆ ئه‌وه‌ی بییانخافلێت له‌و کۆپه‌وه و بۆیه چه‌ند خانومه‌کیان له گه‌ره‌کی زیویه له پشت چایخانه‌ی یادگارمه‌ له سه‌ر رێی کۆنی سلیمانی بۆ په‌یدا بکات، به‌شیک له ماله‌کان چوونه ناو ئه‌و خانوانه و ئه‌وانی تریشیان به ناو کۆلانه‌کانی گه‌ره‌کی زیویه‌دا بلا‌ویان کرد.

ئه‌م گه‌ره‌که له رابردوودا خاومنی زومیه‌کی زۆری کشتوکالی بوون، له هه‌مان کاتدا زومیه‌کی زۆر به‌ییت بوو بۆ به‌ره‌م هیتانی هه‌موو جۆره سه‌وزمیه‌کی هاوینه‌و زستانه و خه‌لکه‌که‌ی شارمه‌زابوون له‌و بواره و دا‌هاتیکی زۆر

و درێژی ئاینیه و گه‌لێک مزگه‌وت و ته‌کیه و خانه‌قای تیدا بنیات نه‌راوه و هه‌ر یه‌که‌ی گه‌لێک زانا و مامۆستا‌ی ئاینی پێگه‌یان‌دووه له‌وانه: مزگه‌وتی مه‌لا عه‌بدو‌للا، مزگه‌وتی ئه‌حمه‌د گرده، مزگه‌وت و خانه‌قای گومبه‌تی، مزگه‌وتی مه‌لا عه‌بدو‌للا له‌سه‌رمتادا مزگه‌وتیکی بچووک بوو ته‌نها له‌ژووریک پیکه‌اتبوو که سه‌رچاومه‌کان ئاماژه به‌وه ده‌کهن وه‌کو خه‌لوته‌خانه بوو، له‌دا‌ییدا گه‌وره‌ کراوه و با‌یه‌خی ئاینی خۆی پێدا‌راوه و ناوه‌که‌ی گۆراوه بۆ مزگه‌وتی دلی باش.

خانه‌قای ئۆمه‌ر گومبه‌تی له که‌رکوک زیاتر له ٢٠٠ سا‌ل له‌مه‌به‌ر درووست کراوه، له پێشدا شوپه‌که‌ی له نزیک رووباری خاسه بووه له‌لای حه‌سه‌ن گو‌لێ که ته‌پۆلکه و گۆرستانیکی بچووک بوو، ئیستا ته‌ختکراوه، به قور و خشت درووستکراوه، له‌سه‌رمتادا مه‌لا نورمه‌دین که یه‌که‌یکه له با‌ییره گه‌وره‌یان له‌و شوپه‌ته‌دا دروستیان کردووه و له دا‌ییدا له‌م شوپه‌ته‌ی ئیستای له سا‌لی ١٨٥٦ تا ١٨٥٧‌ی زاینی له‌لایه‌ن مه‌لا عومه‌ر کورپی مه‌لا عه‌بدو‌للا کورپی حاجی مه‌لا ئیبراهیمی عومه‌ر گومبه‌تی درووستکراوه و تاوه‌کو ئیستا که خزمه‌ت به گه‌ره‌که‌ی ده‌کات.

هه‌ر له‌م خانه‌قایه‌دا کتیبخانه‌یه‌کی گه‌وره‌ی تیدا هه‌بوو که چه‌ند جاریک تالان کراوه و سو‌تێنراوه، له گرانی گه‌ورمه‌دا کتیبه‌کانی له قاری بازارێ هه‌رزان فرۆشکراوه و به‌ده‌ستی خه‌لکه‌وه ئال و وێری پیکراوه.

له گه‌ره‌کی زیویه‌دا گه‌لێک که‌سایه‌تی به‌ناوبانگ و خاومنی دیومه‌خانی تیدا هه‌بووه که نمونه‌یان وه‌کو حاجی عیزه‌ت ئا‌غا و نه‌وه‌کانی گه‌لێک خزمه‌تی ئه‌م گه‌ره‌که‌یان کردووه و فه‌تحو‌للا‌ی کورپی له رێکخسته‌نه‌کانی حزبی شیوعی بوو، هه‌ر بۆیه رژیمی به‌عس سه‌ر نگومی کرد و شه‌هیدیان کرد، ئه‌لماس فازلی نه‌وشیان یه‌که‌یکه له ئه‌ندام په‌رله‌مانه‌کانی به‌غدا له‌سه‌ر لیستی که‌رکوک، له خزمه‌تکردن به شاری که‌رکوک بێ جیا‌وازی کار ده‌کات و له‌دا‌ی کتیبه‌کانیاندا‌یه.

حهمه‌ی عه‌لی ئا‌غا، عوسمان عه‌لی ئا‌غا دوو که‌سایه‌تی ئازاو چاو نه‌ترسی ئه‌م گه‌ره‌که‌ بوونه و پیاوی ته‌نگانه و به‌رگری‌کاری مافه‌کانی گه‌ره‌که‌ و شارمه‌کیان بوونه و له په‌نجاکان و حه‌فتاکاندا رۆل‌یان هه‌بوو بۆ که‌سی هه‌ژار و کوردی زو‌لم لیکراو.

هه‌روه‌ها مه‌لا سدیق با‌خه‌وان و عه‌بدو‌لرهمان سدیق، دوو که‌سایه‌تی به‌ناوبانگی ئه‌م گه‌ره‌که‌ن و مه‌لا سدیق خزمه‌تی گه‌وره‌ی کرووه له بواری کشتوکال، ئاری بابانی شیومه‌کار که‌سایه‌تییه‌کی هونه‌ری ئه‌م گه‌ره‌که‌ بووه و خیزان و نه‌وه‌کانی شه‌هید و خزمه‌تیا‌ن داوه له پیناو که‌رکوکدا، سدیقه‌ رش و له‌یلا‌ی خیزانی له رێکخسته‌نه‌کانی یه‌کی‌تی نیشتمانی کوردستان چالاک و چاو نه‌ترسی مافه‌کانی کورد بوونه.





## فرقة كركوك للفنون الشعبية تواصل عطاءها المتميز



اكملت فرقة كركوك للفنون الشعبية مؤخرا من تسجيل وتصوير (اوبريت كركوك السلام) باللغات الاربعة بمشاركة كل من الفنانين الكورد والعرب والتركماني والاشوري وهم يختار شيئا و شمائل و اباد ناظم و عبدالله السفان .

وفي هذا السياق قال الفنان والملحن عارف المعاضيدي الذي يدير هذه الفرقة الفنية المتواضعة ان اربع شعراء بمختلف القوميات والاطياف في كركوك شاركوا في كتابة اغاني الاوبريت وهم حسام السباعي وشمائل واحمد ابراهيم اوغلو و هفال دارا ، ومن الحان عارف المعاضيدي ، مثمنا منظمة الغد والبيت الثقافي في كركوك ومنتمى ثقافة وفنون الشباب على دعم الفرقة من اجل الاستمرار في عطائها .

واوضح الفنان عارف المعاضيدي ان هذه الفرقة تأسست في العام ١٩٩٦ والتي تعتبر اول فرقة للفنون الشعبية في مدينة كركوك وهي مجازة من قبل دائرة

السينما والمسرح العراقي .

لافتا الى ان الفرقة تحتضن ٤٠ عنصرا من الذكور والاناث وبمختلف القوميات المتاخية ، والتي قدمت العديد من النشاطات في المهرجانات الثقافية والفنية التي شهدتها محافظات العراق وكوردستان ونيلها الكثير من الجوائز

والشهادات التقديرية ، ولاتزال تواصل حضورها الابداعي بخطى واثقة . وناشد الفنان عارف المعاضيدي الجهات المعنية ان تولي دعمها المادي والمعنوي لفرقة انشاد كركوك وايجاد مقر لايواء هذه الفرقة التي تمثل شدة ورد في مدينة كركوك الحبيبة .

## دورات الخط والزخرفة تتواصل في كركوك

تواصل في جمعية الخطاطين العراقيين فرع كركوك دورات للخط والزخرفة لكلا الجنسين .

وقال شاهين كركوكي رئيس الجمعية ان مدة كل دورة تستغرق شهرين على شكل محاضرتين في الاسبوع ، ويبلغ عدد المشاركين لكل وجبة ١٢ مشاركا ، لافتا ان المشاركين في تلك الدورات التي تقيمها جمعية الخطاطين في كركوك يتلقون محاضرات في الخطوط الأساسية وهي ( الرقعة والديواني والنسخ والثلاث ) ، واوضح شاهين كركوكي انه وفي نهاية كل دورة تقيم الجمعية احتفالية حفل تخرج وتوزيع الشهادات وبحضور أعضاء الهيئة الإدارية للجمعية، ودعوة أحد كبار خطاطي كركوك عمرا ليكون ضيف شرف ، مشيرا الى ان لديهم معلمين أكفاء في الخط امثال لقمان ملازاده التخصص في خط النسخ و محمد فاضل في خط الرقعة ومتين جودت في خط الثلث و اشرف رزوقي في خط الديواني و عدنان كاكه بي في خط الجلي الديواني و وردة الصواف في فن الزخرفة و شيرزاد محمد في فن التصاميم من خلال برنامج كوريل درو . وبين شاهين كركوكي انه و بعد ثلاثة دورات للمشاركة و لثلاثة خطوط له حق طلب العضوية من جمعية الخطاطين العراقيين ، بعد موافقة فرع كركوك للخطاطين وبتزكية معلمي الدورات وإصدار هوية العضوية من المقر العام للجمعية في بغداد .



## كركوك .. انجازات و بصمات واضحة في المسرح والسينما



الفيلم الذي اخرجته الفنان قاسم غمگين خلال هذا المهرجان الذي شهدته مدينة الموصل الحدياء . يذكر ان قصة الفيلم تتحدث عن ظاهرة نادرة وخطيرة في المجتمع بشكل عام ، الا وهي المتاجرة باعضاء جسم الانسان من قبل ذوي ضعاف النفوس في استغلال المواطنين من الطبقة الفقيرة الذين لا حول لهم ولا قوة .

على صعيد آخر كرمت رابطة مهرجان السينما والتلفزيون في الموصل ( دورة عبدالقادر الحلبي ) الفنان المخرج كامل قادر بشهادة الشكر والتقدير كأحد أعضاء لجنة التحكيم في المهرجان وهو فنان كوردي من محافظة كركوك .

من جهة اخرى حصل الفيلم الكوردي القصير ( بن كودمتا ) اي ( بلا انقلاب ) الجائزة الأولى كأحسن فيلم قصير من بين خمسة افلام قصيرة شاركت في المعرض الذي اقامته منظمة ستيب للديمقراطية و الانتخابات في مدينة أربيل بالتعاون مع نقابة فناني كوردستان و اليونامي و منظمات دولية أخرى ، والفيلم أنتج في محافظة كركوك من فكرة وإخراج الفنان ( أزي جوهري ) وتمثيل الطفلين الموهوبين ( علي و هيفيا ) و تصوير قيس بروراري و مونتاج ستوديو مايا . يذكر ان فيلم ( بلا انقلاب ) الذي تناول

تواصل في مدينة كركوك مشاركات واسعة في مجالات المسرح و السينما ونيل الجوائز والشهادات التقديرية بجهود فنانين متالقين الذين تركوا بصمات واضحة في هذه المدينة العريقة ولاتزال ، فقد شهدت لفرقة هوار المسرحية التي مثلت كركوك وكوردستان بقيادة المخرج نژاد نجم من حصد العديد من الجوائز مؤخرا محليا ودوليا لعرضها المونودراما الكوردية ( وهك قهقنهس دسوتيم ) اي ( احترق كالغناء ) من اداء الفنانة المتألقة هوار فارس في المهرجانات التي جرت بدولة تونس الخضراء و القاهرة و محافظات كوردستان و آخرها في مهرجان ( يوسف العاني ) للمونودراما الذي جرى ببغداد العاصمة ، وقد اشاد النقاد المسرحيين الكبار بالدور الكبير الذي لعبته فرقة هوار المسرحية من خلال الاداء المتميز الذي ظهرت بها الفنانة هوار فارس على خشبة مسارح العرض .

من جهة اخرى حصل فيلم ( الخط الاحمر ) الذي مثل مديرية ثقافة وفنون كركوك ان يحصل جائزة افضل ممثلة في مهرجان السينما والتلفزيون التاسع عشر (دورة الفنان عبدالقادر الحلبي) الذي اقامته رابطة السينما والتلفزيون العراقي في مدينة الموصل الحدياء بمشاركة عشرون فيلما سينمائيًا قصيرا ، وقد حصلت الفنانة كاني جالالك على جائزة افضل ممثلة في



## نحاتوا كركوك : تماثيل المدينة بحاجة الى الاعمار



منذ سنوات شهدت مدينة كركوك نصب تماثيل عديدة من اعمال نحاتي المدينة ومن هذه التماثيل ، تمثال الشاعر الكوردي ( اسيري ) و تمثال ( عروسة كركوك ) و تمثال ( اليد الواحد للعمال ) ، وغيرها من التماثيل التي تمثل الوجه الحضاري لمدينة كركوك العريقة ، ومنذ نصب هذه التماثيل لم يمد يد العون اليها لغرض اعمارها وتجديدها ، لابل اصبحت هذه التماثيل تغطى بالدعايات الاعلانية وكذلك اعلانات مرشحي للانتخابات كل اربع سنوات ، مما تؤثر سلبا على واجهة هذه التماثيل والمدينة بشكل عام. وفي هذا السياق قال الفنان بارزان دلو تيلو الناطق باسم النحاتين ( مجموعة استاذ مان دلو ) في كركوك ان هناك في مدينة كركوك مجموعة من التماثيل التي صنعت على يد فنانين نحاتين والتي تمثل الوجه الحضاري للمدينة والتي تم نصبها منذ السنوات ولم يتم تعميمها وتجديدها حتى الان ، وفي الوقت نفسه وكل اربعة سنوات ودورة انتخابية جديدة تغطى هذه التماثيل بصور المرشحين ، داعيا بلدية كركوك الى ضرورة تخصيص مبالغ لغرض تعميم وتجديد هذه التماثيل ، متمنيا عدم تشويه هذه التماثيل لغرض الاعلانات و بالاخص الدعاية الانتخابية .

يذكر ان نحاتي كركوك لعبوا ادوارا لا يستهان بها في صنع تماثيل عديدة في سبيل الارتقاء بالفن وحضارة مدينة كركوك .

## مكتبة باباگرر بركوك تواصل حضورها الثقافي



يمر اليوم الاربعاء عام على تاسيس مكتبة باباگرر في كركوك التابعة للمكتبة المركزية العامة في السليمانية ، تواصل هذه المكتبة الفتية حضورها في هذه المدينة العريقة في تقديم خدماتها لقراء ومتقفي كركوك .

وقال سيف الدين صابر الذي يشرف على مكتبة باباگرر ان المكتبة تاسست يوم ٢٠ تشرين الاول عام ٢٠٢٠ وافتتحه محمد حمه سعيد وزير الثقافة والشباب في حكومة اقليم كوردستان ، مشيرا الى ان هذه المكتبة لها دور كبير لخدمة مدينة كركوك ، متمنا بدور وزارة الثقافة في حكومة اقليم كوردستان التي كانت لها دور في الموافقة بافتتاح المكتبة في كركوك وتقديمها العون والمساعدة للجهات الثقافية التابعة لها في كركوك ، وبين سيف الدين صابر ان هذه المدينة لها تاريخ عريق في المشهد الثقافي وبرز فيه العشرات من الشخصيات الادبية والثقافية الذين تركوا بصماتهم باحرف من نور . وقال المشرف على مكتبة باباگرر ان المكتبة تحتضن كتبا ومصادر قيمة وباللغات الكوردية والعربية بالاضافة الى

عمرها ان تقيم الندوات الادبية والثقافية لعدد من الابداء والكتاب الكورد ولاتزال ، متمنيا ان تشد المكتبة مزيدا من التطور والازدهار خدمة للادباء والمتقفي في مدينة كركوك ، كما كانت للمكتبة دور في اصدار جريدة باسم ( كتيبستان ) باللغتين الكوردية والعربية بمناسبة يوم الكتاب العالمي ، والتي اشاد بها وزير الثقافة والشباب في حكومة اقليم كوردستان .

ارشيف للصحف والمجلات التي صدرت بعد سقوط النظام المباد ، مؤكدا ان الشخصيات الادبية في كركوك تواصل في ردها لمؤلفاتهم لمكتبة باباگرر ، فضلا عن رقد المكتبة العامة في السليمانية والمكتبة العامة في جمجمال و الجهات الثقافية الاخرى بالكتب . ووضح سيف الدين صابر ان مكتبة باباگرر استطاعت خلال عام من

## مكتبة كركوك المركزية .. عطاء مستمر لخدمة الثقافة والمتقفيين

كركوك / رزكار شواني



تأسست المكتبة المركزية العامة في كركوك عام ١٩٣٢ في دائرة المعارف آنذاك وكانت تديرها لجنة من المعلمين ، وبعد ذلك وفي عام ١٩٣٧ انشئت البناية الحالية واستخدمت كمكان للمكتبة العامة .

وتحتوي المكتبة على عدة قاعات منها قاعة المطالعة وذلك يرتادها المراجعون من كل الفئات والطبقات وقاعة اخرى للموظفين وقاعتان للكتب وتشمل جميع الاصناف من فهرس والمكتبات والدين الاسلامي وديانات اخرى وعلم النفس والقانون والشرطة والمرأة وعن الرياضة والفن والرسم والروايات ودواوين الشعر والنحو والتاريخ والجغرافية ، التاريخ يشمل ( تاريخ العراق قديما وحديثا وتاريخ مصر والسودان وايران وليبيا وتاريخ اوربا واسيا ) وبكل اللغات : العربية، الكوردية ، التركية ، الانكليزية وعدد قليل من الفرنسية .

- تقول مديرة مكتبة كركوك المركزية ناسكة سلام ان هذا الصرح الثقافي يعد من الصروح العريقة في المحافظة اذ تحتوي المكتبة على عدد مالا يقل من ٣٠ الى ٣٥ الف من الكتب

وبعض المحافظات العراقية وكذلك بعض الاوقات من حكومة اقليم كوردستان عن طريق المكتبة العامة في السليمانية او المكتبة العامة في اربيل .

- اما بصدد ترميمات المكتبة العامة في كركوك فقد اشارت ناسكة سلام الى الترميمات الاخيرة لبناية المكتبة التي كانت في شهر شباط من العام الجاري من قبل جمعية الامل العراقية مشكورة حيث قامت بمبادرة ترميم المكتبة بطلاء الواجهة وغرفها وانارات قاعات المصادر والمطالعة اضافة الى ماستيك سطح البناية ، شاكرا جهود هذه المنظمة في دعمها لهذا الصرح الثقافي .

- وعن الدعم الموجود للمكتبة المركزية اوضحت ناسكة سلام ان الدعم بسيط وذلك لعدم وجود باب تخصيص ثابت للمكتبة ، مؤكدة ان المكتبات تعتبر من المؤسسات الثقافية و التثقيفية يحفظ فيها التراث الثقافي والانساني الحضاري حيث تعمل على تربية جيل مثقف وواع قابل على تحمل المسؤولية في المستقبل ، ولا بد من اعادة النظر في المكتبات من جميع النواحي ودعمها معنويا و ماديا ومن الجميع سواء من الجهات ذات العلاقة او منظمات المجتمع المدني .

والمصادر وبمختلف اللغات ، لافتة الى انه بالاضافة الى الخزين الموجود من الكتب والمصادر الموجودة في المكتبة المركزية الا ان ادارتها تحرص في رقد كتب ومصادر حديثة بالدرجة الاساس من خلال شرائها في مكتبة الاسواق المحلية او معارض الكتب التي تقام سنويا رغم التخصيص المالي البسيط وكذلك يتم رقد المكتبة بالكتب من قبل المتقفيين والمؤلفين والناشرين من اهالي كركوك





# دڵخۆش عەبدوللا : بە بوئیری و ئازایەتیەوه وەرزێش دەکەم



یاری لەش جوانی خەون و خولیاى دڵخۆش عەبدوللا بوو ، دەبویست لە رێگای لەشیکی رێك و جەستەیهکی پتەومووە دەرکەوت ، سەرمتای دەرکەوتنەکانی لە یاری لەش جوانی ھەرایەکی زۆری نایەمووە ، ئەو دەمەى دڵخۆش تەمەنى ۲۵ سال بوو بەتەواوی ئاویتەى یاری لەش جوانی بوو لەو رێگایەوه دەبویست بە کۆمەڵگەى کوردی بلیت کچانیش دەتوانن شان بەشانی پیاوان یاری لەش جوانی بکەن بەلام بەھۆی تێروانیی کۆمەڵگاوه کە چۆن دەکریت کچیک یاری لەش جوانی لە ھۆلە و مرزێشەکان ئەنجام بدات ، بلاوکردنەھۆى ویتەکانی دڵخۆش ھەرای زۆری نایەموو تونجیکی زۆری لێ درا ، سەرمتا دڵخۆش بە ھەز و خولیاپەکی گەورەواتە ھاتە نێو جیھانى وەرزێش ، دڵخۆش چاوی لەوھبوو لە رێگای وەرزێشەکیەوه بگات بە لوتکەى ئاست بەرزى و ناوبانگیکی گەورە پەیدا بکات ، بەلام دوور لە ھەزى خۆى دڵخۆش رێگایەکی ناچارى ھەلبژاردو بەتەواوی لە یاری لەش جوانی جیاوونەوه ، کچە لەش جوانکە ھۆکارى وازھێتان لە ھەزەکی دەگەریتیتەوه بۆ قسە و پەرخنەکان.

### جلوبەرگ ناستەنگ بوو . گێچەئیش ھەبە

دەربارەى دەرکەوتنەکانى ، دڵخۆش ئاماژە بۆ ئەو دەکات من لە رانیە دەژیم و لەدايک بووی سالی ۱۹۹۱م ، کاتیک یاری



لەش جوانی دەکەى بێگومان ئەو جل و بەرگەى دەبۆشیت جیاوازه لە وەرزێشەکانى دیکە ، بۆیە کۆمەڵگا ئەو جل و بەرگەى پێ قبۆل نەبوو ، پێیان وابوو جل و بەرگ و دەکەوتنەکانم دوورە لە کۆمەڵگای کوردی و لە ئاداب و ھۆلە گشتیەکان لام داو ، لە نێو وەرزێش کچان شەرفرۆشتن و دەست درێژى ھەمیشە باسى لێوھکراو دڵخۆش ئەوێ نەشاردەموو کە گێچەئى سیکسى لە نێو وەرزێشدا ھەبە ، بەلام دەکەوتنە سەر کەسەکان خۆیان ، ئایا تاجەن قبۆلى دەکەن یاخود دژیان دەمۆستەنەوه ، بەلام من ھێچ کات رێگام بەو کارانە نەداو ھەر بۆیە من لە وەرزێشەکی خۆم بەردەوامم بەلام ئەمجارمیان یاری ھێزى لەشم ھەلبژاردو .

### ھێزى لەشم ھەلبژارد لە پیتاوا نازناو

لە سالی ۲۰۱۷ دڵخۆش پوو دەکاتە یاری ھێزى لەش ، ھەر لەسەرمتاوە ھێز و توانایەکی زۆرى ھەبوو خاوەن جەستەیهکی پتەو و بەھێز بوو ، لە رابردوا ئەو یاریبەى ھەلبژاردبوو نامۆ بوو ، بەلام ھێزى لەش بەھەمان شێوھ بۆ کچان قورسە ، دڵخۆش و ھاوڕێکانى ئەو رێچکەبەیان شکاند کە تەنھا پیاوان بەھێز بەلکو ئەوانیش ھێزبان ھەبە ، ھەر لەو سالیدا نازناوى ھەرئیمى کوردستان بەدەستدەھێنیت ، پاشان ھەنگاوەکانى خیراتر کردو بەشداری لە پالەوانیتى دەرھۆمى ھەرئیمى کوردستان کرد و لەوئێشدا بوونى خۆى سەپاند و توانى میدالیای زێر لە مل بکات .

### پالەوانى ساختە زۆرن

لە یاریبەکانى ھێزى لەش و لەش جوانى و بەرزکردنەھۆى قورسایى زۆرتەین پالەوانى فەیک ھەبە ، ھەر یاریزانیک روو دەکاتە ولاتیک بەشداری لە پالەوانیتىک دەکات کە لەسەر ئاستى شاریک ئەنجامدراو پلەبەکی بەدەستدەھێنیت پاشان خۆى وەک پالەوانى جیھان دەناسیتیت . دڵخۆش دەربارەى زۆربوونى کچە پالەوانەکان دەلێت بەداخووە پالەوانیتى زۆر دەکریتەوه جارى واھەبە پالەوانیتىک



لەسەر ئاستى قەزا و ناحیەك رێکدەخریت بەلام ناوی زەبەلاح و گەورەى لێ ئەنریت ، ھەفە دەزگاکانى راگەیاندن پالەوانى راستەقینە و پالەوانى وەھمى و فەیس بوک لێک جیاکەنەوه .

### ھێچ پەشیمان نیم

۵ سالە لە نێو دونیای وەرزێشدا یادگارى جوان و خۆشترین ساتەکانى ژیانم لێرە تۆمارکردو ، پێم وایە جوانترین سالەکانى تەمەنم ، سوپاس بۆخوا لە ئیستادا کەسیکی ناسراوم لە یاری ھێزى لەش و خەونى من ئەومبە نازناویکی جیھانى بەدەسبھێنم ، وەرزێش جگە لە تانەو تەشەر کە سوپاس بۆ خوا ژمارمیان زۆر نێو خۆشەویستەیهکی زۆرى پێ بەخشیووم ھێچ کات پەشیمان نیم لەوێ پێشکەشى وەرزێشم کردو







**KIRKUK**

Freq: 11636\_ S.Rate:27500\_Pol:V